



BAD HALLER KURIER

Jahrgang 175 / Heft 8

31. August 2016

My Fair Lady

Frederick Loewe

Beate Korntner
(Eliza Doolittle)

Guido Weber
(Henry Higgins)

Franz Suhrada
(Alfred Doolittle)

Symphonieorchester des
Landes OÖ Dirigent:

Walter Rescheneder

Peter Pawlik
(Regie)

Künstlerische Gesamtleitung

Thomas Kerbl

8. Okt. bis 12. Nov. 2016

STADTTHEATER BAD HALL

*Bauernmarkt Bad Hall
feiert am 2. September
sein 25-Jahr-Jubiläum*

Seite 8

*Segnung des neuen
Feuerwehr-, Musik- und
Sängerhauses in Adlwang*

Seite 19

*Sieg beim Bezirkspflügen
für Markus Klinglmair
aus Pfarrkirchen*

Seite 27

Neueröffnung: 29. - 31. August

Ihr Hörgeräte-Spezialist
jetzt auch in Bad Hall!

- › Batterien-Aktion (2 Pkg. zu 1 Pkg.)*
- › Kostenlose Hörtests
- › Sekt & Brötchen



 **NEUROTH**

Besser hören · Besser leben

*Batterien 6 Stk./Pkg.

www.neuroth.at

NEUROTH-Fachinstitut Bad Hall · Franz-Josef-Straße 2 · Tel. 07258/90 447



Kundmachung

Die Stadtgemeinde Bad Hall beabsichtigt, den rechtswirksamen Bebauungsplan Nr. 8 abzuändern (Änderung Nr. 2). Grundstücke (alle KG Bad Hall):

433/16, /17, /18, /19
444/2, /3, /5, /7, /8, /9, /10,
/11, /12, /13
445/3, /4, /5, /6, /7, /8,

Gemäß §§ 33 (Abs. 1 u. 2) u. 36 (Abs. 4) O.ö. ROG 1994, LGBl. Nr. 114/1993, wird der Plan bis **einschließlich 10. Oktober 2016** zur öffentlichen Einsichtnahme beim Stadtamt (Amtsleitung) während der Amtsstunden (Montag – Freitag von 08:00 – 12:00 Uhr, Mon-

tag und Donnerstag auch von 14:00 – 18:00 Uhr) aufgelegt; diese Frist wird nicht erstreckt.

Jedermann, der ein berechtigtes Interesse glaubhaft macht, ist berechtigt, während der Auflagefrist schriftliche Anregungen oder Einwendungen beim Stadtamt einzubringen.



Liebe Bad Hallerinnen, liebe Bad Haller

Denk-mal

Zwischen Adlwanger-, Grünburger- und Steyrer Straße wird gerade am neuen Kreisverkehr gearbeitet. Vor diesen Arbeiten musste auch die Pest-Säule – ein Jahrhunderte altes Denkmal – weichen. Sie liegt derzeit am Wirtschaftshof und mit Historikern wird in den nächsten Monaten ein neuer Standort für diese Wegmarke am Pilgerweg nach Adlwang gesucht.

Ein anderes Denkmal durfte ich jüngst bei einer Deutschlandreise in Bamberg besuchen. Dort wurde ein Zeichen der Erinnerung an Hans Wölfl gesetzt. Der gebürtige Bad Haller war wegen seines Widerstands von den nationalsozialistischen Herrschern zum Tod verurteilt und hingerichtet worden.

Beide Denkmäler, in Bamberg und Bad Hall, erinnern uns an Herausforderungen, die Menschen in Bedrängnis bringen, bedrohen und töten können: Krankheit, Seuchen, Krieg und Terror. Sie sollen uns auffordern: Denkmal nach, was wirklich wichtig ist, und bewahre auch in Bedrängnis Charakter und Zuversicht!

Einen September, der dem wirklich Wichtigen gewidmet ist, wünscht Ihnen

Ihr Mag. Bernhard Ruf
Bürgermeister

Kreuzungsumbau B 122, L 555 und L 1358

Behinderungen und Straßensperre bis voraussichtlich 30. November

Die Straßenmeisterei Kremsmünster hat mit den Bauarbeiten für die Zusatzspur und der Errichtung der Kreisverkehrsanlage beim Autohaus Gegenleitner-Lang in Bad Hall, Kreuzung B122 / L555 / L1358 begonnen.

Derzeit werden alle notwendigen Versorgungsleitungen der neuen Straßenlage angepasst. Hinweisschilder weisen auf eine großräumige Umfahrung und die Umleitungen hin.

Für die Baumaßnahmen sind umfangreiche straßenpolizeiliche Maßnahmen erforderlich: Aufgrund des hohen Verkehrsaufkommens und des durch die Bauarbeiten zu erwartenden Staus ist es notwendig, im Baustellenbereich die Fahrtrichtungen

von Adlwang und Waldneukirchen kommend zu sperren.

Zusätzlich erfolgt eine Totalsperre der Gemeindestraße (Steyrer Straße) im letzten Abschnitt vom Hauptplatz kommend zum geplanten Kreisverkehr auf einer Länge von ca. 50 m. Zur Aufrechterhaltung des PKW-Verkehrs im unmittelbaren Nahbereich zur Baustelle von Adlwang und Waldneukirchen kommend wird die Straße zwischen Autohaus Gegenleitner-Lang und der Jahn-Turn-

halle zur B122 auf vollwertigem Gegenverkehrsbetrieb ausgelegt. Während der Bauphase ist daher das Halten und Parken in diesem Bereich verboten. Zur besseren Verkehrsführung wird zusätzlich eine Bodenmarkierung aufgebracht.

Das einspurige Befahren von der B122 kommend Richtung Waldneukirchen und Richtung Adlwang ist während der gesamten Bauphase möglich.



Betriebsausflug der Stadtgemeinde

Am 1. und 2. September findet der Betriebsausflug der Stadtgemeinde Bad Hall statt. Für dringende Fälle ist an diesen beiden Tagen im Stadtamt Bad Hall ein Journaldienst eingerichtet.



Oktoberfest im Seniorenwohnhaus Schloss Hall

Nach einem abwechslungsreichen und sehr aktiven Sommer freuen sich die Bewohner/innen des Hauses auf den Höhepunkt des Jahres. Am 25. September findet wieder das große Oktoberfest im Festzelt am Parkplatz des Hauses statt.

Beginn ist um 10:15 Uhr mit der Familienmesse im Festzelt. Die Feldmesse wird

von Pater Johannes abgehalten. Anschließend heiteres Fröhschoppenprogramm, Tombola, musikalische Nachmittagsgestaltung, sowie kulinarische Köstlichkeiten.

Für die kleinen Gäste gibt es eine Hüpfburg.

Der Erlös des Festes kommt den Bewohner/innen des Hauses zugute.

Chorausflug des Kirchenchores Bad Hall

Der zweitägige Chorausflug, organisiert von Monika Tragler, führte ins Burgenland nach St. Margarethen. Auf dem Programm standen die Passionsspiele im Römersteinbruch inklusive Backstage-Tour. Den ersten Tag beschloss eine Weinverkostung mit Jause und viel Gesang.

Erstes Ziel am zweiten Tag war die Haydnkirche/Bergkirche in Eisenstadt. SängerInnen und MusikerInnen aus den USA führten im Rahmen einer

Messfeier hier die Paukenmesse von Josef Haydn auf. Anschließend ging es nach Mörbisch und Rust mit Rundfahrt auf dem Neusiedlersee bei Mutschak und Grillen.

Die Proben beginnen, nach der etwas verkürzten Sommerpause, wieder am 24. August. Geprobt wird jeden Mittwoch um 19:30 Uhr im Pfarrsaal am Margarethenplatz.

Neue Sängerinnen und Sänger sind jederzeit herzlich willkommen!



Foto: privat

Dank für die Konzerte im Gästezentrum Bad Hall

Die Bewohner/innen des Seniorenwohnhauses Schloss Hall möchten der Stadtgemeinde Bad Hall und der Tourismusverband herzlich für die Möglichkeit danken, die Konzer-

te im Kurpark und Gästezentrum kostenlos besuchen zu dürfen.

Diese Konzerte sind die Höhepunkte des Sommers und jedes Mal ein musikalischer Hochgenuss.



Foto: privat



GLASEREI
LEHNER
BAD HALL

... Wir bieten Ihnen mehr
als Glas ...

Neuverglasung • Glasreparatur
Glas-Duschtüren • Spiegel
Rollläden • Jalousien • Markisen
Fusingglas • Sandstrahldekore
Glastausch zur Wärmedämmung
Zweitschlüssel für Schließzylinder

Quellenstraße 2, 4540 Bad Hall
Tel. 07258/32 82-0, Fax -20, e-mail: office@glas-lehner.at

TAXI
www.taxi-isabella.at
Isabella Öller



Isabella

5450 Pfarrkirchen / Bad Hall - Pfarrkirchnerstraße 5

0676 / 72 78 782

Bahnhofs- und
Flughafentransfer
Heimbringdienste

24h

Ausflugsfahrten
Hotelzubringer-
und Abholservice

► PATIENTENTRANSPORTE (alle Kassen) ◀



Bundespräsidentenwahl 2016

Am Sonntag, 2. Oktober, wird in Österreich die Wahlwiederholung der Stichwahl der Bundespräsidentenwahl (3. Wahlgang) abgehalten.

Zur Teilnahme an der Stichwahl sind Sie berechtigt, wenn Sie am Tag der Wahl das 16. Lebensjahr vollendet haben, die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen und am Stichtag (23. Februar 2016) in Bad Hall im Wählerverzeichnis eingetragen sind. Jede(r) Stimmberechtigte erhält ca. 14 Tage vor dem Wahltag eine amtliche Wahlinformation mit der Post zugestellt. Diese ist mit Ihrem Namen personalisiert und beinhaltet Infor-

mationen für die Beantragung einer Wahlkarte im Internet, einen schriftlichen Wahlkartenantrag mit Rücksendekuvert sowie für die schnellere Abwicklung im Wahllokal einen Abschnitt, der in das Wahllokal mitzubringen ist.

Die Wahllokale sind in Bad Hall am Wahltag von 07:00 Uhr bis 14:00 Uhr durchgehend geöffnet.

Wichtige Änderung:
Aufgrund baulicher Maßnahmen im Stadtamt Bad Hall steht für Wahlberechtigte aus dem Wahlsprengel 1 der Trauungssaal im Erdgeschoss als bisheriges Wahllokal nicht mehr zur Verfügung. Stattdessen können Stimmberechtigte im neu

eingerrichteten Wahllokal in der Tagesheimstätte Bad Hall (Eduard-Bach-Straße 4) von ihrem Wahlrecht Gebrauch machen. Das Wahllokal im Sitzungssaal des Stadtamtes für Wahlberechtigte aus dem Wahlsprengel 2 bleibt unverändert.

Werden Sie am Wahltag nicht in Ihrem Wahllokal wählen können, dann beantragen Sie am besten eine Wahlkarte für die Briefwahl. Über www.wahlkartenantrag.at können Sie rund um die Uhr (bis 28.9.) ihre Wahlkarte beantragen. Bei persönlicher Beantragung einer Wahlkarte im Stadtamt Bad Hall ist das Mitführen eines amtlichen Lichtbildausweises (Reise-

pass, Führerschein, etc.) zwingend erforderlich – für eine dritte Person (Ehepartner, Eltern, Tochter, Sohn, ...) nur mit Vollmacht!
Unsere Tipps:

Beantragen Sie Ihre Wahlkarte möglichst frühzeitig. Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden.

Der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche Anträge und Online-Anträge ist der 28. September, für persönlich eingebrachte Anträge der 30. September, 12:00 Uhr.

Für weitere Informationen steht das Bürgerservicebüro, Hr. Forster, Tel.: 07258/7755 DW 33, gerne zur Verfügung.





Ihrer Gesundheit zuliebe!



Klangschalenmassage

Selbst ein Teil des Klanges werden!
Die Devise heißt „Lockern und Loslassen“ und die Basis zur Stärkung der Selbstheilungskräfte zulassen.

☎ 30min	€ 47,-
☎ 50min	€ 63,-

Cranio-Sacral-Therapie

Sanfte Griffe an Kopf und Kreuzbein regen den Selbstregulierungsmechanismus des Körpers an. Bewegungseinschränkungen und Schmerzen werden gelindert und das Immunsystem gestärkt.

☎ 50min	€ 69,-
---------------	---------------

Angebote gültig bis 30.09.2016

Physikarium – das Therapiezentrum
A-4540 Bad Hall • Franz Josef Straße 7
Tel.: +43 (0) 7258/799-4400
physikarium.badhall@eurothermen.at
www.eurothermen.at

Bezahlte Anzeige – EurothermenResort Bad Hall GmbH & Co KG, Kurpromenade 1, 4540 Bad Hall

Mach mit beim **BAD HALLER SCHAUFENSTER** *Wettbewerb*



Der Wirtschaftsausschuss der Stadtgemeinde Bad Hall lädt alle Wirtschaftstreibenden ein, am Bad Haller Schaufensterwettbewerb 2016 teilzunehmen. Der Kreativität sind keine Grenzen gesetzt. Für die originellsten, pfiffigsten oder kreativsten Auslagengestaltungen im Oktober 2016 werden wertvolle Preise vergeben.

Infos und Anmeldung:

Veranstaltungsbüro der Stadtgemeinde Bad Hall

Telefon: 07258/7755-31, Email: hans-peter.holnsteiner@bad-hall.ooe.gv.at

1. PREIS:
ein ganzseitiges
Inserat im
Bad Haller
Kurier



ÄRZTE-
ZENTRUM
SATTLEDT

BÜRO-
ZENTRUM
SATTLEDT

WWW.ARZTEZENTRUM-SATTLEDT.AT



JUNG Immobilien GmbH

Als Ordination, therapeutische Praxis oder Büro sofort zu beziehen!

Nutzflächen von 22m² bis 234m²

Diese Mietobjekt bietet Ihnen eine hochwertige und moderne Ausstattung, Lift, barrierefrei, ausreichend Stellplätze für den Eigenbedarf und Kundenparkplätze für Ihre Patienten und eine optimale Erreichbarkeit.

Eine Besichtigung ist jederzeit möglich!



www.arztezentrum-sattledt.at
office@jung-immobilien.at

JUNG Immobilien GmbH
Tassilostraße 13, 4642 Sattledt
Tel. 0664/3287066



Satisfaction 2016

Samstag, 10. September, ab 20:00 Uhr, beim Rührmayrgut in Bad Hall.

Mit einem einzigartigen Line-up, einem völlig neu gestalteten Partygelände und vielen Getränke-Specials steigt das beste, schönste und außergewöhnlichste Satisfaction, das je gab.

Der Mainfloor präsentiert sich durch Chris Gomez, den Funky House Brothers, DJ Benjamin Zane, sowie Housekrawall. Der unverwechselbare Electrofloor wird durch Sry Mate & Wonky, L.A.D, Insane Maniac, und Chrismo zum Beben gebracht. Der außergewöhnliche Partyfloor wird durch DJ Piety zu einem unvergesslichen Erlebnis werden.

Ein weiteres Highlight ist das völlig neu gestaltete Partygelände mit den verschiedenen, aber auch außergewöhnlichen Bars, welches 100% wetterfest ist. Natürlich mit tollen Getränke-Specials!

Es gibt einen Shuttledienst vom alten Bahnhofsgelände zum Partyareal. Für Gruppen gibt es gegen Anmeldung tolle Aktionen. Tickets sind erhältlich bei allen Raiffeisenbanken und auf oeticket.com. Vorverkauf € 8, – , Abendkassa € 10, – Ab 25 Personen pro Gruppe kostet der Eintritt nur € 5, – pro Person.

Das Team der JVP Bad Hall freut sich auf eine unvergessliche Partynacht und hofft auf bebende Hallen!



Foto: privat



Erstmals Musical „My Fair Lady“ im Stadttheater

Premiere ist am Samstag, 8. Oktober um 19.30 Uhr im Stadttheater.

Das Musical „My Fair Lady“ ist eine weitere Kooperation der Kultureinrichtungen des Landes Oberösterreich mit dem Musiktheaterstudio der Anton Bruckner Privatuniversität, der Musikdirektion des Landes Oberösterreich und dem oberösterreichischen Landesmusikschulwerk – MTA „Musical Theatre Academy“ Puchenu, sowie dem Stadttheater Bad Hall.

In den Hauptrollen spielen Beate Korntner als Eliza Doolittle, Guido Weber als Professor Higgins und Publikums- und Lieblingsstar Franz Suhrada als Alfred P. Doolittle. Die Mutter von Henry Higgins spielt Birgit Zamulo, sie war zuletzt als Fagin im Musical „Oliver“ in Bad Hall. Sämtliche weitere Rollen sind mit Studierenden und Abgängern des Musiktheaterstudios der Anton Bruckner Privatuniversität und der MTA „Musical Theatre Academy“ der Landesmusikschule Puchenu besetzt.

Einzigen Kunstgenuss garantiert wieder das große Symphonieorchester des Landes Oberösterreich. Dirigent ist Landesmusikdirektor Walter Rescheneder.

Aufführungstermine:

Samstag, 8. Oktober
Freitag, 14. Oktober
Samstag, 15. Oktober
Freitag, 21. Oktober
Samstag, 22. Oktober
Freitag, 28. Oktober
Samstag, 29. Oktober
Freitag, 4. November
Samstag, 5. November
Samstag, 12. November
Beginn jeweils um 19:30 Uhr

Kartenpreise:

€ 32, – bis € 47, –

Kartenvorverkauf:

Bürgerservicebüro der Stadtgemeinde Bad Hall, Montag bis Freitag 08:00 bis 12:00 Uhr, Montag und Donnerstag 14:00 bis 18:00 Uhr, Tel.: 07258/7755-0.

Tourismusverband Bad Hall - Kremsmünster, Montag bis Freitag 08:00 bis 16:30 Uhr, Samstag 09:00 bis 12:00 und 13:30 bis 16:30 Uhr, Sonn- und Feiertage 13:30 bis 16:30 Uhr (April bis Oktober jeweils bis 17:30 Uhr), Tel.: 07258/7200-13.





Bauernmarkt Bad Hall feiert Jubiläum

25 Jahre Köstlichkeiten vom Bauernmarkt am Freitag, 2. September ab 14:00 Uhr.

In der Geschichte des Bauernmarktes hat sich schon vieles getan. Der 1991 beim „Evangelischen Hospiz“ gegründete Bauernmarkt übersiedelte 2002 nach der Neugestaltung des Stadtplatzes in die angrenzende Eduard Bach Straße. Dadurch ergab sich für den Bauernmarkt ein idealer, zentraler und ruhiger Standort.

Der Markt hat sich von Beginn an kontinuierlich weiterentwickelt. Heute bieten, je nach Saison, 19 Bauern jeden Freitag von 14:00 – 17:00 Uhr ihre Produkte an. Hier bringen sie ihre selbst erzeugten Produkte in bester Qualität und auf kurzem Weg direkt zum Verbraucher. Die Bauern wollen am 2. September ihren Kunden, Freunden und Gästen

für deren Treue „Danke“ sagen. Beim Jubiläums-Bauernmarkt grillt Jürgen Achleitner bayerische Schmankerl zum Verkosten. Ziegenkäse im Zucchini-mantel, Forellenfilets, Rote Rüben, Putenoberkeule, Lamm-schulter, Schweinsfilet mit Käse und noch vieles mehr.

Die Besucher erwarten ein Bauernmarkt-Quiz mit tollen Schmankerln, die Animateur „HERBERT“ an die Teilnehmer verlost. Besenbinden, ein traditionelles bayerisches Handwerk, ist zu ebenfalls bestaunen.

Um 14:30 Uhr werden Vizebürgermeisterin Maria Riegl und Bezirksbauernkammer-Obfrau Edeltraud Huemer die Jubiläumstorte anschneiden und zum Verkauf anbieten.

Der Erlös kommt dem sozial-caritativen Ausschuss der Pfarre Bad Hall zugute.

25 Jahre

Bauernmarkt

Bad Hall

Bad Hall, Eduard-Bach-Straße



Freitag, 02. 09. 2016, 14.00 – 17.00 Uhr



Bauernmarkt-Quiz mit tollen Schmankerln

Leckeres vom heißen Rost
mit Jürgen Achleitner.
Verkosten Sie nach dem Grillen unsere bayerischen Köstlichkeiten wie Ziegenkäse mit Zucchini, rote Rüben, Käse im Speckmantel, Puten und Schweinefleisch

14.30 Uhr, Anschnitt der Jubiläumstorte
durch Vizebürgermeisterin Maria Riegl und BBK Obfrau Edeltraud Huemer

der Erlös wird für caritative Zwecke verwendet





www.bauernmarkt-badhall.at





BAD HALLER

KURIER

Nächster Redaktionsschluss:

Montag, 19. September, 15:00 Uhr

badhallerkurier@lwest.at

Spiel, Spaß und Musik

Das erlebten 20 Jungmusiker der Stadtkapelle Bad Hall im Juli.

Auf der Hochnössler Alm in Altenmarkt verbrachten die JuMus (JUNGMusiker) drei lustige Tage, in denen sie gemeinsam musizierten. Im wunderschönen Bergambiente durfte natürlich auch ein Lagerfeuer nicht fehlen.

Die Erfrischung holten sich die Kinder im Bergsee. Fa-

ckelwanderung, Spiel und Gemeinschaft – alles war dabei.

Die Stadtkapelle Bad Hall engagierte sich auch im Rahmen der Ferienspaß-Aktion der Stadt.

Über 20 Kinder verbrachten einen spannenden Vormittag im neuen Musikheim.

Hier durften sie natürlich auch die verschiedenen Instrumente ausprobieren.



Foto: privat



Veranstaltungen des Kneipp Aktiv Clubs

Der Kneipp Aktiv Club Bad Hall- Pfarrkirchen lädt seine Mitglieder und gern gesehene Gäste ein.

Samstag, 3. September: Ausflug zum Schloss Artstetten nach Emmersdorf und Dürnstein zur Wachauer Safranmanufaktur. Abschluss in der Moststube Frellerhof in Mauthausen. Anmeldungen: Tel.: 0664/960 86 46 oder 0664/865 66 24.

Montag, 19. September: Almenwanderung ab Egglalm mit Blick auf die Hallermauern. Abfahrt um 10:00 Uhr am Großparkplatz mit Fahrgemeinschaften: Anmeldungen 0699/811 775 71.

Wirbelsäulentraining in der Tagesheimstätte Bad Hall: ab Dienstag, 20. September 09:00 – 10:00 Uhr. Anmeldungen 0664/865 66 24 oder 0664/960 86 46.

„Aqua fit'n fun“ (Unterwassergymnastik): jeden Donnerstag, ab 18:00 Uhr im Physikarium Bad Hall. Anmeldungen 0664/960 86 46.

Das Rote Kreuz braucht Helden

Wer mindestens 9 Jahre alt ist und sich sozial engagieren möchte, kann die Arbeit des Roten Kreuzes kennenlernen. Am 8. Oktober in der Zeit von 14:00 bis 16:00 Uhr gibt es einen Schnuppernachmittag beim Jugendrotkreuz in Bad Hall. Die regelmäßigen Gruppentreffen widmen sich ganz unterschiedlichen Themen. Angefangen bei Schulungen in Erste Hilfe über die Umsetzung von sozialen

Projekten in der Umgebung bis hin zu gemeinsamen Unternehmungen in Form von Zeltlagern oder Abenteuer-Wochenenden ist alles dabei. Das Rote Kreuz sucht immer nach motivierten jungen Leuten, welche die Idee vom Roten Kreuz mit Begeisterung mittragen und mitgestalten. Bei Fragen kann man sich jederzeit an Sabrina Grillmayr unter 07258/4224-33 oder sabrina.grillmayr@o.rotekreuz.at wenden.



Werde auch du ein Held! Deine Freunde warten schon auf dich!

Foto: OÖRK Marco Riebler

Neuwahlen beim Musikverein Hilbern

Nach acht Jahren hat Markus Eggendorfer das Amt als Obmann des Musikvereines Hilbern aus zeitlichen Gründen niedergelegt.

Der Verein dankt ihm für die geleistete Arbeit und für die vielen ehrenamtlichen Stunden.

Erfreulicherweise haben sich zwei Musiker bereit erklärt, den Verein in den nächsten vier Jahren zu führen. Zum neuen Obmann wurde Günther Weigerstorfer und zu seinem Stellvertreter Mag. Florian Landerl mit 100% Zustimmung gewählt.



Die neuen Obmänner freuen sich auf vier spannende und erfolgreiche Jahre im Musikverein Hilbern.

V.l.n.r.: Günther Weigerstorfer, Florian Landerl.

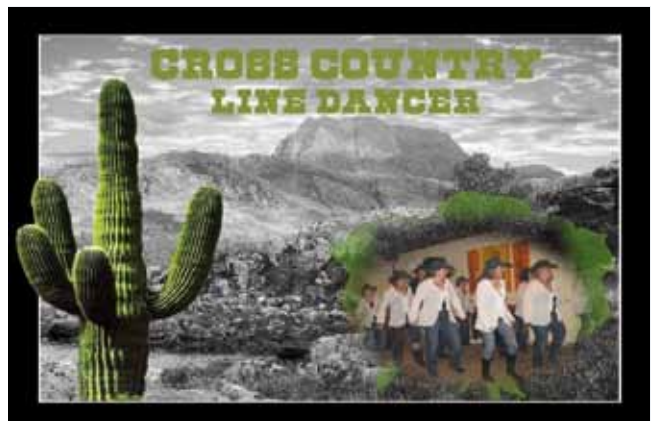
Foto: privat

Line Dance für Anfänger

Wir laden alle Tanzbegeisterte für ca. 10 Abende herzlich zum Mittanzen ein. Beginn ist am Dienstag, 13. September um 18:45 Uhr

im Pfarrheim Aschach.

Kontakt:
kopfertraud@gmail.com
oder Tel.: 0699/888 010 05





Graduation Master Brand Management



Foto: privat

Den Master (MA) in Brand Management hat Julia Wetzlmayer an der Regents University in London mit ausgezeichnetem Erfolg abgeschlossen.

Die Graduation war am Samstag, 16. Juli in London. Wir gratulieren sehr herzlich zu dieser Leistung!

Duo Zitheristica in der Szene Forum Hall

Freitag, 2. September um 19:30 Uhr.

Der Begriff Zitherspiel löst meistens die Vorstellung von Alpenidylle, Dirndl und Lederhosen aus. Diesen Zweig beherrschen Angelika Derkits (Diskantzither) und Andreas Voit (Altzither) natürlich auch. Ihr Repertoire ist jedoch viel weiter gedehnt. Von Alter Musik und Barockmusik über die Romantik bis zur Moderne ist fast jede Musikrichtung vertreten. Im virtuosen

Zusammenspiel von Angelika und Andreas wird Zithermusik zu einem besonderen Hörerlebnis.

Das Programm spannt einen Bogen von den Niederlanden des 16. Jahrhunderts über Johann Strauss jun. zu Danzas Españolas und Eigenkompositionen.

Karten inklusive Pausenbüffet:

VVK € 13,- im Tourisusbüro Bad Hall und an der Kassa des Forums Hall, € 15,- an der Abendkassa.



Foto: privat

Einladung zum zweiten Bunte-Welt-Brunch

Sonntag, 18. September, ab 11:00 Uhr, rund um den kath. Pfarrhof.

Die in unserer Stadt untergebrachten Flüchtlinge aus Syrien, Afghanistan und anderen Krisengebieten gehören mittlerweile zum alltäglichen Leben: Deutschkurs, Freizeiten, Ausflüge, gemeinsam einkaufen und kochen, einander kennenlernen. Das erleichtert die oft lange Wartezeit auf das Behördenverfahren.

Am Sonntag, 18. September startet um 11:00 Uhr der 2. Bunte-Welt-Brunch. Rund

um und in den Räumen des Pfarrhofs und der Margarethenkapelle gibt es Kostproben traditioneller Gerichte und Leckerbissen aus den Herkunftsländern und Gespräche mit den Flüchtlingen. Auf die Kinder warten spannende und lustige Spiele. Ein gemütlicher und interessanter Sonntag für die ganze Familie!

Die Betreuten und die ehrenamtliche Betreuergruppe freuen sich auf zahlreichen Besuch.

Der Eintritt ist frei, Spenden werden gerne angenommen.



Foto: privat

Kirchdorfer Taxi

Personenbeförderung
Flughafentransfer
Botendienst

Mail: taxifiliale@hotmail.com
www.taxi61711.at

4540 Bad Hall
Heinrichstrasse 1

Filiale Bad Hall

+43 664 / 51 51 766



Rechtsanwalt Dr. Walter Utz

Bahnhofstraße 30, 4550 Kremsmünster
Tel.: 07583/7071, Fax: 07583/7095
E-Mail: dr.utz@aon.at
Homepage: www.ra-utz.at

Ferienpass mit dem Alpenverein

Am 8. August trafen sich zwei Erwachsene und sieben Kinder zur Ferienpassaktion „Wanderung auf die Gowilalm“.

Bei herrlichem Wetter ging es, vorbei an der Holzeralm, zur Gowilalm. Nachdem in der „Villa Muh“ das Lager „Bosruckblick“ bezogen wurde, machte man sich ans Holzsammeln fürs Lagerfeuer. Gemeinsam mit einer zweiten Kindergruppe wurden beim Sonnenuntergang am Lagerfeuer Lieder gesungen und Geschichten vorge-

tragen. Um den Schlechtwettereinbruch am nächsten Tag zu umgehen, hieß es um 04:45 Uhr „Aus den Federn!“.

Vorbei an neugierigen Gämsen ging es zum Gipfel des Kleinen Pyhrgas (2.029 m). Dort grüßte bereits die Sonne. Das verdiente Frühstück mit frischer Butter, Marmelade und warmem Kakao gab's dann in der Gowilalm.

Beim Abstieg ins Tal erreichte die Teilnehmer auf den letzten Metern doch noch der Regen.



Foto: privat

Seniorenplattform Aktiv

Ausflug auf den Grünberg

Bei herrlichem Wetter erlebten die wanderfreudigen Senioren eine beeindruckende Aussicht auf den Traunsee und den Traunstein.

Weiter ging es Richtung Laudachsee und zum Abschluss gab es eine kräftige Jause im Gasthaus Silberfuchs.

Treffpunkt Pfarrkirchen

Am Mittwoch, 7. September um 14:00 Uhr wird der Turm der Kirche in Pfarrkirchen mit seinem schönen und interessanten Uhrwerk besichtigt. Fachkundig begleitet von Rudolf Motz.

Anschließend wieder gemütliches Beisammensein beim Gasthaus Bachmayr in Furtberg.

Nähere Auskünfte bei Obmann Christian Rendel Tel.: 0664/413 53 22 oder bei Obmann-Stv.: Sepp Lappi Tel.: 07257/7147.

Schmiedeausstellung „Fantasien in Metall“

Noch bis zum 26. Oktober verwandeln 42 Metallgestalter und Schmiede aus Deutschland, Tschechien, der Schweiz und Österreich den Kurpark in einen Mikrokosmos aus Metall.

Hier bewahrheitet sich einmal mehr der Grundsatz: „Bringe nicht die Menschen zur Kunst, bringe die Kunst dorthin, wo die Menschen sind“.

Ein leicht begehbarer Rundwanderweg im schattigen Kurpark eröffnet unerwartete Einsichten und überraschende Ausblicke auf 80 Metallskulpturen. Manche davon sind auch käuflich zu erwerben. Beginnend beim Eingang zum Kurpark in der Eduard-Bach-Straße bis hinaus zur

Allee bei den Tennisplätzen eröffnen sich den Besuchern stets interessante Blicke auf die künstlerisch gestalteten Metallskulpturen. Vom winzigen „König der Mäuse“ im Garten hinter der Villa Rabl über den „Nagel, der einen Nagel nagelt“, bis zu Märchenfiguren vor dem Hotel Miraverde. Nicht zu übersehen sind die mächtigen Drachen in der Pyhrn-Priel-Allee oder die überdimensionale „Pustebume“ beim Musikpavillon.



Fotos: Holnsteiner



Das Fest der Biere

Freitag, 23. September, ab 20:00 Uhr, im Gästezentrum.

Auch heuer lädt die Stadtkapelle Bad Hall wieder zum Fest der Biere. Viele verschiedene Biersorten können hier verkostet werden.

Als besonderes Highlight gibt es diesmal auch das extra für das Bierfest gebraute „Mühlgruber Bier“. Die Herstellung erfolgte nach Rezeptur durch den Braumeister Martin Bergmair aus Kremsmünster. Kulinarisch dürfen natürlich Weißwürste und

Laugenbrezen nicht fehlen. Weiters gibt es wieder Live-Musik mit der „Musibanda“ aus dem südlichen Waldviertel.

Die Stadtkapelle freut sich auf einen gemütlichen Abend mit zahlreichen Gästen und Freunden.



Foto: privat

**ELEKTROTECHNIK
INFANGER REINHARD**

Binderstraße 32
4540 Pfarrkirchen b. Bad Hall
Tel. 0650/9782206
E-Mail: Reini.Infanger@gmx.at

WWW.INFANGER-ELEKTROTECHNIK.AT

- Elektroinstallationen
- LED-Beleuchtungen
- Alarmanlagen
- LCN-Bussysteme
- SAT-Anlagen
- Photovoltaikanlagen bis 20 kWp

Hagendorfer
Franz NG

DACHDECKEREI BAUSPENGLEREI
4540 BAD HALL, Grünburger Str. 55, Tel. 072 58 / 50 21
Telefax 072 58 / 51 07, www.hagendorfer.at

Der PREFA PROFI

Das Team von Optik-Rappan ist wieder komplett!

Ab September verstärkt Julia Haselsteiner nach ihrer Babypause wieder das Familienteam von Optik Rappan.

Gute Nachrichten für Kinder und Jugendliche, die einen Sehbehelf benötigen: Pünktlich zum Schulbeginn gibt es bei Optik Rappan eine neue Kollektion modischer Brillen.

Das Optik Rappan Familienteam in Bad Hall steht Kunden jeden Alters mit professionellem Wissen und Können gerne beratend zur Seite.



BRILLEN KONTAKTLINSEN HÖRGERÄTE

OPTIK

R A P P A N

4540 Bad Hall, Hauptplatz 19, Tel. 0 72 58 26 76

ganz. schön. lebenswert.

Ihr kompetenter Einrichtungs-Berater und Planer für Ihre gesamte Wohnraumgestaltung.

Ob Küche, Ess- oder Wohnbereich, Vorzimmer, Schlaf- oder Badezimmer.

Ihr Vorteil: Von der Planung bis zur Realisierung haben Sie einen einzigen Ansprechpartner.

Mit dem Ergebnis werden Sie restlos zufrieden sein.

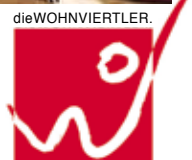


Hans-Dieter Gondosch
Einrichtungsberater
in Bad Hall



dieWOHNVIERTLER.

Hans-Dieter Gondosch, Bad Hall
Tel. 0664/12 44 409
www.diewohnviertler.at
gondosch@diewohnviertler.at





Kindergarten – los geht's!

Das neue Kindergartenjahr beginnt am Montag, den 5. September.

Neueinsteiger beginnen am Mittwoch, 7. September. Für die Krabbelstufenkinder gibt es einen gestaffelten Beginn. Das Kindergarten team wünscht

einen angenehmen Kindergartenstart, viele schöne Erlebnisse und Freundschaften sowie eine Vielfalt an Erfahrungen und Eindrücken.



Fotos: privat

Neophyten? Wer oder was sind das?

Es sind Pflanzen aus aller Herren Länder, die teilweise bewusst nach Europa gebracht wurden – wegen ihrer Pflanzenerscheinung, Blüte oder als Nutzpflanze.

Oft wurden sie Jahre oder Jahrhunderte in botanischen Gärten gezogen und kultiviert. Erst durch gewisse Bedingungen konnten sie ausbrechen und einen Siegeszug durch die botanische Vielfalt starten.

Viele der Pflanzen sind uns geläufig wie z.B. Japanischer Knöterich, Indisches Springkraut, Essigbaum, Götterbaum, Robinie, Scheinerdbeere, Kanadische und Amerikanische Goldrute, Kirschlorbeer, Ambrosia und Sommerflieder.

Die Liste der invasiven Pflanzen umfasst mehr als 20 Seiten. Vor einem Pflanzenkauf sollte

man einen Blick auf die „Schwarze Liste der Pflanzen“ werfen.

Im Vortrag am 19. September über Neophyten erfahren Sie mehr über Nutzung (z.B. in der Küche oder als Heilpflanze) bzw. die Bekämpfung dieser Pflanzen.

Bei uns in Bad Hall verbreitet sich der Japanische Knöterich stark, wobei auch die Art der Entsorgung eine Rolle spielen könnte. Vor Jahren gab es nur zwei Stellen, an denen man ihn sah, jetzt sind es mindestens neun Standorte.

Vortrag von Rita Lackinger: „Neophyten, einmal anders betrachtet“

Montag, 19. September um 19:30 Uhr im Gästezentrum.

Eintritt freiwillige Spende.

ASKÖ Budosport Bad Hall

Anfängerkurse und Testwochen im September.

Am 5. September starten die Anfängerkurse des Kampfsportvereines Budosport Bad Hall für Kinder, Jugendliche und Erwachsene im Turnsaal der Volksschule Bad Hall.

Europäisches Ganzkörpertraining verbunden mit asiatischen Kampfkunstarten und effektiver Selbst-

verteidigung, das man den ganzen September kostenlos ausprobieren kann. Anfängerkurse Montag, Dienstag und Freitag von 18:00 bis 19:30 Uhr. Allgemeines Training ab 12 Jahren, Dienstag und Freitag 17:00 bis 18:00 Uhr. Kindertraining von 8 bis 11 Jahren.

Mehr Infos unter www.budosport.at oder budosport.bad.hall@aon.at



Foto: privat



Rescue me!

Benefizvorstellung zu Gunsten der Flüchtlingsinitiative Bad Hall am Freitag, 16. September, um 19:30 Uhr, im Gästezentrum Bad Hall.

Die Theatergruppe „Die Impros“ des BRG Traun zeigt ihre Vorstellung „Rescue me“ - eine Performance zum Thema Flucht und Rettung im historischen Kontext. In Kooperation mit der oberösterreichischen Tänzerin und Choreographin Silke Grabin-

ger und ihrer Company „SILK Fluegge“.

Ein Satz einer Schülerin aus dem Stück: „Über Retten reden, das ist nicht berührend. Berührend ist, wenn man etwas tut.“

Unterstützen Sie das Engagement der Schülerinnen und Schüler und verbringen Sie diesen Abend mit ihnen.

Alle Einnahmen, freiwillige Spenden, gehen direkt an die Flüchtlingsinitiative Bad Hall.



Fotos: Andreas Plass

Noch mehr Musik in Bad Hall

Das Musikschulungszentrum Bad Hall startet mit viel Freude und neuen Angeboten ins neue Schuljahr!

Chor-Projekt

mit Regina Mitterberger und Monika Burghuber. Pop, Rock, Sound, Jazz, Latin & Gospel sind die musikalischen Schwerpunkte. Arrangements aus diesen Stilrichtungen werden im Laufe eines Schuljahres erarbeitet und im Rahmen von kleinen Konzerten präsentiert. Stimmbildung, stilgerechte Interpretation und stimmliche Umsetzung fließen in die Probenarbeit ein.

Chorprobe ist ab Oktober jeden 2. Dienstag von 19:00 – 20:30 Uhr. Mindestalter: 13 Jahre.



Die Musikstarter - Mein erster Musikunterricht

mit Gabi Grafeneder. Schwerpunkt „Mini-Musical“.

Wenn Du Dich von Geschichten gerne verzaubern lässt, Instrumenten gebannt zuhörst, gerne singst und tanzt, und mindestens vier Jahre alt bist, dann bist Du hier ganz richtig! Ziel ist eine gemeinsame Aufführung zum Schulschluss. Beginn ist am Freitag, 23. September um 14:30 Uhr.



Nähere Infos:

www.musikschulungszentrum.at
bzw. bei Musik Gattermann,
07258/4344-10 oder
barbara@musik-gattermann.at

SOMMER

MAG. CHRISTIANA SOMMER

Steuerberatung
Unternehmensberatung
Wirtschaftstreuhänderin



A-4540 Bad Hall, Steyrerstraße 40
Tel. +43(0)72 58 / 22 24
Fax +43(0)72 58 / 22 24-13

office@wt-sommer.at, www.wt-sommer.at

Küstenpatent für Segel- und Motorboote

Der Kurs findet in Bad Hall in Kleingruppen statt
Leicht verständliche Unterlagen

Prüfungstermin: Sonntag, 16. Oktober

Alle Infos und Anmeldung bei
Aquamarin Yachting School Georg Rauh - Tel. 0664-9073498



Sein Herz schlägt für den Sport

Beachtliche sportliche Leistungen erbrachte der Bad Haller Kurt Grall. Gleich zwei Bronzemedailien räumte er bei den 16. europäischen Sportspielen der Herz- und Lungentransplantierten in Vatanaa nördlich von Helsinki ab!

Im Jänner 2009 erhielt Kurt Grall durch die Transplantation eines Spenderherzens im AKH Wien die Chance auf ein zweites Leben. Mit sportlichen Aktivitäten hält er sich dafür fit. Walken, Laufen, Schifahren, Schwimmen und Tischtennis sind seine großen Leidenschaften.

Auf Grund seiner guten körperlichen Verfassung

konnte er im Juli an den Sportspielen der Herz- und Lungentransplantierten in Vatanaa teilnehmen. Dank seiner Kondition und seines sportlichen Ehrgeizes stand er gleich zweimal am Siegerpodest und holte sich damit Edelmetall.

Beim Brustschwimmen über 50 Meter in einer Zeit von 59:94 reichte es für die Bronzemedaille. Ebenfalls Bronze holt er sich beim Tischtennis-Doppel mit seinem Spielpartner Rudolf Hauer.

Nach den Erfolgen von Helsinki hat Kurt Grall schon das nächste große Ziel vor Augen – die Weltmeisterschaften 2017 in Malaga.



Fotos: privat

Kickerspaß bei den Fußballern

Über 30 Mädchen und Jungs trafen sich zum Ferienpass Fußballtraining. Unter der Aufsicht erfahrener Trainer wurden Übungen mit und ohne Ball durchgeführt. Das ab-

schließende Fußballspiel begeisterte so sehr, dass der Schlusspfiff viel zu früh kam.

Als Belohnung gab es für alle eine eiskalte Erfrischung



Foto: Günther Bicker

Herbst-Meisterschaft

Die unermüdliche Nachwuchsarbeit in Bad Hall trägt bereits wieder tolle Früchte. So ist es möglich, sechs Mannschaften ohne fremde Mithilfe zu stellen.

Die Meisterschaft beginnt im Nachwuchsbereich Anfang September.

Folgende Mannschaften nehmen an Meisterschaften teil. Die U08 und die U09 spielen die Spiele in Turnierform, die U10 und U11 spielen hauptsächlich am Freitag, die U12 und U13 sowie die Spielgemein-

schaften U14, U15 und U17 meist am Samstag.

Um auch den Kleinsten den ersten Kontakt mit dem Ball zu ermöglichen wird jeden Montag ab 16:30 Uhr ein Bambini-Training angeboten.

Es kann jedes Kind unter dem siebten Lebensjahr daran teilnehmen. Nähere Information auf www.fussball-badhall.at oder Günther Bicker unter 0676/511 25 22 oder per Mail an jugendleiter@fussball-badhall.at.



Nächster Redaktionsschluss:

Montag, 19. September,
15:00 Uhr

badhallerkurier@liwest.at



Lange Nacht der Blasmusik in Steyr

Rund um den historischen Stadtplatz von Steyr wird am Samstag, 10. September, ab 14:00 Uhr die Blasmusik in allen Facetten präsentiert.

Marschshows, Böhmischemisch-Mährisch, Blechblasmusik, mehrere Jugendblasorchester, Ensembles verschiedens-

ter Stilrichtungen, traditionelle „Tanzlmsi“, abwechslungsreiche Platzkonzerte und vieles mehr.

Ab 16:30 Uhr kommt „Bewegung in die Musik“. Die Musikkapellen des Blasmusikbezirkes Steyr marschieren in Blöcken in den Steyrer Stadtplatz ein – garniert mit gemein-

samen Platzkonzerten. 17:20 Uhr Marschshow der Musikvereine Adlwang und Rohr.

18:30 Uhr Marschshow der Musikvereine Hilbern, Waldneukirchen und Bad Hall.

Der feierliche Höhepunkt des Nachmittages ist das Gesamtspiel aller 34 Musikkapellen des Bezirkes beim

Festakt um 19:00 Uhr. Im Ambiente des historischen Steyrer Stadtplatzes darf man sich dabei auf ein besonderes Erlebnis freuen.

Das „Grande Finale“ bildet ein Konzert der Extraklasse von „Brassilikum“, „Pleiten, Blech und Pannen“, „maehrBLECH“ und den „Damberg Lumpen“.



Foto: privat

IHR NEUER FRISEUR IN BAD HALL

HAARCENTER AT
HAAR CENTER

ZUR ERÖFFNUNG IM OKTOBER

49 EURO*

**FARBE / SCHNEIDEN / FÖHNEN
od. LEGEN / incl. PRODUKTE**

***ab Kinn od. Mehraufwand +10.-**

**WIR SIND EIN ERFOLGREICHES BÜROMASCHINEN-
UNTERNEHMEN UND BIETEN FÜR NAHEZU ALLE
UNTERNEHMENSBEREICHE LÖSUNGEN IM BEREICH
DRUCKER- UND KOPIERSYSTEME AN.**

Wollen Sie unser Team verstärken?

Kfm. MITARBEITER/IN
FÜR 38,5 STUNDEN/WOCHE, ZU SOFORTIGEM EINTRITT

IHR AUFGABENGEBIET UMFASST:

- telefonische Kundenbetreuung
- Fakturierung
- allgemeine Büroarbeiten
- Verkaufstätigkeit im Innendienst

SIE VERFÜGEN ÜBER:

- eine abgeschlossene kfm. Ausbildung (Hasch/HAK) und Berufspraxis im kfm. Bereich
- ausgezeichnete MS Office Kenntnisse
- Überzeugungskraft und ein offenes, sympathisches Wesen
- kundenorientiertes Denken und eine schnelle Auffassungsgabe

WIR BIETEN IHNEN:

- regelmässige Arbeitszeiten (38,5 Stunden/Woche)
- fachspezifische Weiterbildung
- interessantes und innovatives Arbeitsumfeld
- selbstständiges Arbeiten in einem engagierten, familiären Team
- Ihr Gehalt beträgt je nach Berufserfahrung mind. € 1.523,- Brutto (Überbezahlung entsprechend Ihrer Qualifikation)

Ihre Bewerbung bitte an:
Gerhard König Büromaschinen GmbH
4540 Bad Hall, Bahnhofplatz 19
email: office@koenig-buero.at, Tel. 07258/3518-0



officeKÖNIG

Schulbeginn am Montag, 12. September

Die Schüler und Schülerinnen versammeln sich um 07:45 Uhr in der Aula. Von dort werden sie in die Kirche geleitet, wo um 08:00 Uhr der Gottesdienst stattfindet. An-

schließend werden die Kinder in die Schule zurückgeführt, wo es für alle eine kurze Information in den Klassen gibt. (Ende ca. 09:15 Uhr bis 09:30 Uhr – der Schulbus

fährt). Genauer über den Ablauf der ersten Woche entnehmen Sie bitte dem Schaukasten bei der Schule bzw. der schuleigenen Homepage joomla.eduhi.at/vs.adlwang/



Liebe Adlwangerinnen, liebe Adlwanger!

Mehrere Privatinitiativen werden zukünftig unseren Dorfplatz gestalterisch und funktionell aufwerten. Mein besonderer Dank gilt dabei dem Arbeitskreis „Gesunde Gemeinde“, der im Bereich des renovierten Eustachiusbrunnens einen öffentlichen Trinkbrunnen spendiert.

Dieser wird aus dem begehrten Adlwanger Quellwasser gespeist und soll nicht nur Erfrischung bringen, sondern auch die Vitalität und Leistungsfähigkeit steigern. Montiert wird die Anlage im Oktober, rechtzeitig zu den „Goldenen Samstagnächten“. Gestalterisch gut integrieren ließen sich zwei designmäßig abgestimmte Ruhebänke und ein dazu passender Abfallbehälter. Wir hätten dazu die passenden Widmungstäfelchen, wo nur noch der Name ergänzt werden müsste.

Anita Kolb, unsere Blumenkönigin, hat sich zum Ziel gesetzt, das Ortswappen in Form eines Blumenarrangements auf der Böschungsfäche zwischen Raiffeisenbank und dem neuen Feuerwehr- und Vereinshaus lebendig werden zu lassen.

Es ist einfach schön, Mitarbeiter in der Gemeinde zu haben, die über ihre Dienstverpflichtung hinaus Ideen entwickeln, mitdenken und sich ehrenamtlich engagieren, als wenn es ihr eigenes Zuhause wäre.

Viel Lob auch unserer zuständigen Straßenmeisterei Kremsmünster und dessen Chef Josef Krois für die großartige Zusammenarbeit bei der Neugestaltung und Planung unserer Ortsdurchfahrt.

Es konnte mit allen Anrainern und Betroffenen im Konsens eine zufriedenstellende Lösung gefunden werden.

Ihr Karl Mayr
Bürgermeister

Kundmachung

Örtliches Entwicklungskonzept und Flächenwidmungsplan der Gemeinde Adlwang.

Die Gemeinde Adlwang beabsichtigt aufgrund des Gemeinderatsbeschlusses vom 7. Juli 2016 die Abänderung des Flächenwidmungsplanes Nr. 3/2006, Änderung Nr. 3.33 – „Wieser-Aschauer“, sowie die Abänderung des Örtlichen Entwicklungskonzeptes Nr. 1, Änderung Nr. 1.8, mit den Widmungen

„Sonderausweisung für bestehende land- und forstwirtschaftliche Gebäude – B – betriebliche Nutzung“ sowie „Wohngebiet mit Schutz- oder Pufferzone im Bauland“. Diese Änderung betrifft die Widmung der Grundstücke Baufläche .16 sowie 378/4 und 378/6, alle KG Emsenhub.

Gemäß §§ 36 (Abs. 4) und 33 (Abs. 1 und 2) des Oö. Raumordnungsgesetzes 1994, LGBL. Nr. 114/1993 i.d.G.F., wird hiermit bis

spätestens 15. September 2016 Gelegenheit zur Abgabe einer Stellungnahme zu den geplanten Änderungen Nr. 3.33 zum Flächenwidmungsplan bzw. Nr. 1.9 zum ÖEK mit der Bezeichnung „Wieser-Aschauer“ gegeben.

Der Planentwurf kann beim Gemeindeamt Adlwang (Montag bis Freitag von 07:00 bis 13:00 Uhr, Donnerstag auch von 14:00 bis 19:00 Uhr) eingesehen werden.

Physio Wirbelsäulengymnastik



Vorbeugen ist besser als Heilen - geeignet für alle Altersgruppen.

Ziele sind Stärkung für Beruf und Alltag, Verspannungen und Schmerzen vermeiden bzw. reduzieren, Lebensfreude verspüren. Schwerpunkte sind Beweglichkeit, Gleichgewicht, Koordination, Ausdauer,

Kraft, Dehnübungen. 10. Montag 19., 26. September, 3., 10., 17., 24. Oktober, 7., 14., 28. November, 5. Dezember.

Beginn 19:00 Uhr (1 Std.) im Turnsaal der Volksschule Adlwang. Kostenbeitrag für 10 Trainingseinheiten: Erwachsene € 50, –, SchülerInnen € 25, –.

Referentin: Petra Pramhas,

diplomierte Physiotherapeutin. Die Anmeldung ist mit der Einzahlung des Kostenbeitrages auf das Konto AK Gesunde Gemeinde AT11 3456 0811 0231 0407 wirksam.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Frau Ulrike Reichl reichl@adlwang.ooe.gv.at oder Tel.: 07258/74 55.

Bücherflohmarkt bei Adlwanger Kirtag

Das Team der Bibliothek nimmt gerne Buchspenden für den Bücherflohmarkt entgegen. Bitte bringen Sie Ihre gut erhaltenen Bücher, Spiele, DVDs oder Hörbücher zum Bauhof von Adlwang (Familie Kolb) oder in die Bibliothek. Öffnungszeiten: So 08:30 – 11:00 Uhr, Mi 16:00 – 18:00 Uhr.

Hohes Alter

Zum freudigen Anlass an ihrem Ehrentag gratulierten namens der Gemeinde Adlwang Bürgermeister Karl Mayr, Vizebürgermeisterin Maria Achatlaler sowie Amtsleiter Alfred Pramhas allen Jubilaren.

Sie überbrachten ihnen ein Ehrengeschenk.



Das 90. Lebensjahr vollendete Karl Rath, wohnhaft in der Weiße-Kreuz-Straße.



Das 90. Lebensjahr vollendete Josef Durst, wohnhaft in der Mandorfer Straße.
Fotos: privat



Florian Kettenhuber, wohnhaft in der Guppenbergerstraße, vollendete das 80. Lebensjahr

Sponsion zum Magister



Foto: privat

Lukas Bohn, Sohn der Ehegatten Dietmar und MMag. Erika Bohn in der Emsenhuber Straße, absolvierte nach dem Besuch der Volksschule in Adlwang das Gymnasium in Kirchdorf.

Seine Matura legte er an der Fremdenverkehrsfachschule in Bad Ischl ab. Nach Absolvierung des Zivildienstes in Wien startete er dort mit dem Studium der Wirtschaftspädagogik.

Den zweiten Studienabschnitt setzte er in Linz fort, wo er auch sein zweites Studium Andragogik begann, welches er nun am 7. Juli erfolgreich mit dem Magistertitel beendete.

Die Gemeinde Adlwang gratuliert dazu sehr herzlich und wünscht für den weiteren beruflichen Weg viel Erfolg.

Arztordination geschlossen

Wegen Urlaubs ist die Ordination von Gemeindearzt Dr. med. Franz Kor-

dasiewicz-Stingler in der Zeit von 29. August bis 4. September geschlossen.

Stark machen



Selbstbehauptung und -verteidigung für Mädchen und Frauen. Sich der eigenen Stärken bewusst werden und eine neue Freiheit für sich entdecken.

6 Abende (2 Einheiten) jeweils Mittwoch 19:00 Uhr, am 14., 21., 28. September; sowie 5., 12., 19. Oktober im Turnsaal der Volksschule Adlwang. Bekleidung T-Shirt, Trainingshose, Socken oder Hallenschuhe. Es wird die körperliche Fitness und Beweglichkeit trainiert.

Veranstalter:
Budosport Bad Hall,
Leitung Gerhard Rußmair

Kosten:
Jugendliche € 45,-,
Erwachsene € 55,-

Anmeldung bei Gemeinde Adlwang reichl@adlwang.ooe.gv.at;
Tel.: 07258/7455.

Mindestteilnehmerinnenzahl 12 Personen,
Anmeldeschluss:
Donnerstag, 8. September.



Foto: privat

Nächster Redaktionsschluss:

Montag, 19. September, 2016 15:00 Uhr

Kinogenuss unterm Sternenhimmel

Die zahlreichen Kinobesucher des 3. Adlwanger Sommerkinos genossen am Abend des 14. August einen wunderbaren Kinoabend auf dem Kirchenplatz. Der Film „Verstehen Sie die Béliers?“ fand großen Anklang bei Alt und Jung. Mit Getränken und Knabbereien sorgte das Bibliotheksteam

für entsprechendes Kino-feeling. Nach der Filmvor-

führung wurden unter den Kinobesuchern drei Kino-

gutscheine für das Citykino in Steyr verlost.



Foto: privat

Segnung des neuen Feuerwehr-, Musik- und Sängerhauses

Nach rund 1½ jähriger Bauzeit konnte das Gebäude, zur Freude aller Beteiligten, fertiggestellt werden. Die feierliche Segnung findet am Sonntag, 25. September statt.

Nach dem Festgottesdienst, der im Rahmen des Erntedankfestes stattfindet (um 9:00 Uhr ist Treffpunkt beim Engelroderbrunnen mit Einzug in die

Wallfahrtskirche), beginnt um 11:00 Uhr der Festakt in der Bürgerhalle Adlwang. In Bild und Wort wird dabei das neue Gebäude präsentiert, im Anschluss gesegnet und feierlich übergeben.

Ab 13:00 Uhr können die neugeschaffenen Räumlichkeiten besichtigt werden, für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Es sind Alle, vor allem die Adlwanger Bevölkerung,

eingeladen, an der feierlichen Eröffnung teilzunehmen und das überaus ge-

fällige und den jetzigen Ansprüchen entsprechende Bauwerk zu besichtigen.



Foto: Rauh

Bundespräsidentenwahl

Am Sonntag, 2. Oktober 2016, findet die Wiederholung des 2. Wahlgangs der Bundespräsidentenwahl statt.

Wahlberechtigt sind alle Frauen und Männer, die am Tag der Wahl das Wahlrecht zum Nationalrat besitzen. Zum Nationalrat wahlberechtigt sind alle Männer und Frauen, die die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen, spätestens am Tag des ersten Wahltermins (24.04.2016) das 16. Le-

bensjahr vollendet haben und im Wählerverzeichnis der Gemeinde Adlwang eingetragen sind.

Es besteht wieder die Möglichkeit, mittels Briefwahl sein Stimmrecht auszuüben. Wahlkarten können schriftlich bis spätestens Mittwoch, 28. September 2016 beim Gemeindeamt Adlwang beantragt werden, mündlich ist dies bis Freitag, 30. September, 12:00 Uhr, möglich. Über www.wahlkartenantrag.at können Sie rund um die Uhr Ihre

Wahlkarte anfordern.

Es sind wieder zwei Wahlsprengel eingerichtet, beide Wahllokale befinden sich in der Adlwanger Volksschule. Jeder Stimmberechtigte erhält ca. 14 Tage vor dem Wahltag eine amtliche Wahlinformation per Post zugestellt. Diese ist mit dem Namen personalisiert und beinhaltet Informationen für die Beantragung einer Wahlkarte im Internet, einen schriftlichen Wahlkartenantrag mit Rücksendekouvert, sowie für die

schnellere Abwicklung im Wahllokal einen Abschnitt, der in das Wahllokal mitzubringen ist.

Wahlsprengel 1 - Wahllokal Volksschule, Werkraum
Wahlsprengel 2 - Wahllokal Volksschule, Klassenraum

Die Wahllokale sind am Wahltag von 07:00 Uhr bis 13:00 Uhr geöffnet. Weitere Auskünfte erteilt gerne das Bürgerservice des Gemeindeamts Adlwang, Tel.: 07258/7455.



Goldene Samstagnächte - Berechtigungsscheine

Die Goldenen Samstagnächte finden heuer am 1. und 2. Oktober, 8. und 9. Oktober, sowie am 15. und 16. Oktober statt. Zur problemlosen Abwicklung des Straßenverkehrs sind nachstehende Maßnahmen erforderlich:

Samstag, von 13:00 Uhr bis 19:00 Uhr, und Sonntag, 06:00 Uhr bis 19:00 Uhr (mit Ausnahme der Kraftfahrlinie und Fahrzeugen mit Berechtigungsschein) ist der Fahrzeugverkehr verboten a.) auf der Nußbacher Straße ab dem Haus Nr. 5 (Fam. Hahn) in Fahrtrichtung Bad Hall b.) auf der Adlwanger Straße ab der Zufahrt zur Volksschule in Fahrtrichtung Adlwang

c.) auf der Mandorfer Straße ab der Einmündung der Flurstraße (Bereich „Brandner“) für die Fahrtrichtung Adlwang;

Von Samstag, 06:00 Uhr, bis Sonntag, 19:00 Uhr, ist auf der Nußbacher Straße ab der Kreuzung Ortsmitte bis zur Abzweigung Weiße-Kreuz-Straße jeder Fahrzeugverkehr ausnahmslos verboten.

Falls notwendig kann am Samstag und Sonntag, jeweils von 06.00 Uhr bis 19.00 Uhr, die Sperre ausgedehnt werden und die Adlwanger Straße für den Fahrzeugverkehr (Ausnahme Kraftfahrlinie und Fahrzeuge mit Berechtigungsschein) bereits ab der Einmündung Brandmühlestraße bis zur Ein-

mündung der Pogmairstraße gesperrt werden. Halte- und Parkverbot besteht Samstag und Sonntag für den gesamten Kirchenplatz in der Zeit zwischen 05:00 – 19:00 Uhr.

Für die Anrainer (Besitzer bzw. Bewohner von betroffenen Häusern, die durch diese Verordnung keine Zufahrtsmöglichkeit haben) gibt es Berechtigungsscheine, die ab 15. September im Gemeindeamt erhältlich sind. Der Berechtigungsschein ist ausnahmslos auf diese Anrainer beschränkt.

Besorgen Sie sich bitte noch vor Beginn der Markttage diesen Schein, damit Sie problemlos zu Ihrem Wohnhaus gelangen bzw. von

dort wegfahren können. Halten Sie diesen Berechtigungsschein bereit bzw. geben Sie diesen deutlich sichtbar in Ihr Auto und vermerken Sie darauf Ihr Kennzeichen. Die Übereinstimmung wird von den Einsatzkräften kontrolliert, im Falle der Nichtbeachtung muss mit strafrechtlichen Folgen gerechnet werden.

Achtung:

Von der Fahrverbotsregelung betroffen sind insbesondere das Ortszentrum, Guppenbergerstraße, Siedlungsstraße „Am Südhang“, Michael-Mayr-Straße, sowie die Häuser im Bereich der Mandorfer Straße, Einmündung Adlwanger Straße bis zur Brandnersiedlung.

ÖKO TRIFFT LEISTUNG





Way of Life!

Listenpreis ab € 13.690,-*

– Umweltprämie € 2.000,-

– Finanzierungsbonus € 500,-

Jetzt schon ab € 11.190,-**

zusätzlich 1/2 Jahr Vollkasko kostenlos***

DER NEUE BALENO. Vereint Gegensätze.

Die Entscheidung zwischen Umwelt und Fahrspaß war nie einfacher. Der neue 1.0-Liter-Boosterjet und auch der 1.2-Liter-Dualjet Motor verbinden große Leistung mit kleinem Durst. Und dank dem neuen kraftstoffeffizienten Mild Hybrid System wird sogar der morgendliche Stop-and-Go-Verkehr zum Vergnügen. Der neue Suzuki Baleno vereint eben Gegensätze. Auch beim Preis.

Verbrauch „kombiniert“: 4,0–4,7 l/100 km, CO₂-Emission: 93–109 g/km.

*Unverbindlich empfohlener Richtpreis in Euro inkl. 20% MwSt. und NOVA sowie inkl. der Maximalbeträge für § 6a NOVAG – Ökologisierungsgesetz.

**Beim Kauf eines neuen Suzuki Baleno erhalten Sie jetzt € 2.000,- Umweltprämie. Bei Finanzierung über die Santander Consumer Bank GmbH erhalten Sie zusätzlich € 500,- Finanzierungsbonus. Bankübliche Bonitätskriterien vorausgesetzt.

***Gültig bei Garanta Versicherung und Eintauch eines Fahrzeuges über 10 Jahre.

Aktion gültig bei Suzuki Lietz für Kaufvertragsabschlüsse bis 31.10.2016. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Symbolfoto.

AUTOSCHAU Fr 16. + Sa 17. September bei LIETZ Steyr

Lietz Steyr Wolfenstraße 18a, 4400 Steyr

T. 07252/81082, www.lietz.at



DER RICHTIGE DRIVE



Günstige Dauerkarten für die Landesgartenschau

Ein halbes Jahr vor der Eröffnung startet der Dauerkarten-Vorverkauf für die OÖ Landesgartenschau 2017 in Kremsmünster mit der Aktion 2 für 100.

Die nächstjährige OÖ Landesgartenschau in Kremsmünster steht für Blumen, gute Laune, Musik, Genuss und Entspannung in historischen Gartenanlagen. An drei Standorten – Stift, Schloss und Markt –

wird 2017 ein grandioses Sommerfest mit vielen gärtnerischen und kulturellen Highlights gefeiert. Noch im Herbst kommen über 100.000 Blumenzwiebeln in die Erde – sie werden im nächsten Jahr für ein Feuerwerk an Farben und für eine unvergessliche Blütenpracht sorgen.

Sichern Sie sich diesen Blüentraum schon heute mit dem Preisvorteil 2 für

100! Bis 31. Oktober 2016 gibt es ab sofort beim Kauf von zwei Dauerkarten den Sensationspreis € 100,–.

Bei diesem Preis spazieren Sie schon ab dem fünften Besuch gratis durchs Gelände! In der Dauerkarte enthalten sind der Eintritt für 177 Ausstellungstage, der Besuch von über 1.000 Veranstaltungen, ein Bonusheft vom Arbeitskreis Wirtschaft

Kremsmünster sowie jeweils ein einmaliger Eintritt in die NÖ Landesgartenschau „Die Garten Tulln“ und bayerische Gartenschau „Natur in Pfaffenhofen“.

Von November 2016 bis Ende Jänner 2017 kostet eine Dauerkarte im Vorverkauf dann € 57,– (regulär ab Februar € 75,–).

Mehr auf www.kremsmuenster2017.at

DAUERKARTE
Vorverkaufs Aktion
2 um 100 €

Sonderpreis bis 31. Oktober 2016

DREIKLANG
 der **Gärten**
 21. April - 15. Oktober

OÖ Landesgartenschau
KREMSMÜNSTER 2017

Tel: 0 75 83 / 51 515 | kremsmuenster2017.at

www.tischlerei-damboeck.at



malerei plursch

Steyrstrasse 13, 4595
Grünburg-Waldneukirchen
Mobil: 0664/434 0 169

07257/8012 Fax: DW 4
E-mail: office@plursch.at
www.plursch.at




Aluminiumfrei durch den Sommer!

Der menschliche Körper hat einige Bereiche, die gezielt zum Ausscheiden von Giften genutzt werden. Sie befinden sich u.a. in den Kniekehlen, hinter den Ohren, in der Leisten- und besonders in den Achselhöhlen. Über die Schweißabsonderung entgiftet sich unser Körper täglich – vorausgesetzt, man verwendet keine Antitranspirants (Deos), die Aluminium enthalten. Diese verhindern die Schweißbildung, so dass der Körper über die Achselhöhlen keine Gifte mehr ausscheiden kann und diese dann im Körper deponieren muss, was früher oder später das Krebsrisiko erhöht.

Unterstützen auch Sie Ihren Körper mit aluminiumfreien Deos und informieren Sie sich über die perfekte, gesundheitsbewusste Hautpflege für Gesicht, Haare und Körper bei uns im Shop.

Öffnungszeiten: Freitag 13 – 18 Uhr, Samstag 9 – 14 Uhr



September-Special: Deoroller 80ml statt € 12,20 um nur € 9,90

**Natural Spa Shop
Bad Hall, Franz-Josef-Str. 4a - 0650/9922275**

Bestes Preis-Leistungs-Verhältnis!



Doppelhäuser Pfarrkirchen-Feyregg Otto-Harmer-Straße

- ✓ 12 Doppelhauseinheiten mit je 100 m² Wohnfläche in Niedrigstenergiebauweise
- ✓ Schlüsselfertige Fixpreise (inkl. Grundstück, allen Anschließungskosten, Garage, Abstellraum, uvm.) zwischen 251.091 und 259.047 €
- ✓ Hohe Wohnbauförderung des Landes OÖ (74.000 € + 12.000 € für jedes Kind)
- ✓ Clevere Grundrisse und hochwertiges PROCON-Ausstattungs paket
- ✓ Bezugsfertige Übergabe Mitte 2017

PROCON
WOHNBAU

Hotline: +43 676 4949430
www.procon-wohnbau.at



Fest der Jubelpaare am 9. Oktober

Die gemeinsame Feier der Kirche und der Gemeinde für die Jubelpaare – Silberhochzeit, Goldene Hochzeit und Diamantene Hochzeit 2016 findet heuer am

Sonntag, 9. Oktober, statt. Alle Jubelpaare, die in Pfarrkirchen standesamtlich oder kirchlich geheiratet haben, oder auswärts geheiratet haben und jedoch in Pfarrkirchen bei

Bad Hall gemeldet sind, sind herzlich eingeladen, an dieser schönen, gemeinsamen Feier teilzunehmen. Eine schriftliche Verständigung wird an die Jubilare noch per Post übermittelt.



*Liebe Pfarrkirchnerin,
lieber Pfarrkirchner!*

Herbst mit der Gesunden Gemeinde Pfarrkirchen!

Der Arbeitskreis der Gesunden Gemeinde Pfarrkirchen unter der Leitung von Frau Cornelia Haselsteiner hat für den Herbst wieder ein umfangreiches Programm gestaltet.

Am 10. September findet die nunmehr schon alljährliche Gesunde Gemeinde Wanderung statt. Die Wanderstrecke wird von Pfarrkirchen über Möderndorf nach Mühlgrub geführt. Nähere Details folgen.

Ein Vortrag über die wichtige Patientenverfügung, mit Notar Dr. Obernberger, wird am 11. Oktober im Gemeindeamt abgehalten. Ich möchte dazu bereits jetzt herzlich einladen.

Am 26. Oktober beim Kraut&Ruam-Fest gibt es wieder einen Gesunden Gemeinde Stand mit Gewinnspiel.

Als Höhepunkt des Arbeitsjahres findet ein Gesundheitstag, am 12. November im Turnsaal der Volksschule statt. Vorträge, Kostproben und Infostände werden an diesem Tag angeboten.

Nicht vergessen – jeden Dienstag – Gesunde Gemeinde Wanderung – Treffpunkt Pfarrhofgarten.

Herzlichen Dank an die Arbeitskreismitglieder für ihren Einsatz! Nehmen Sie die Angebote der Gesunden Gemeinde an – es lohnt sich – vor allem für Ihre Gesundheit!

Herbert Plaimer
Bürgermeister

Grün- und Strauchschnitt-Entsorgung

Die biogenen Abfälle aus dem Garten können im Bringsystem bei Arge Kompostierer Himmelfreundpointner, Furtberg 45, Bad Hall, Mobil 0664/279 45 35, kostenlos, entsorgt werden.

Anlieferung für die Pfarrkirchner Gemeindebürger/innen jeweils am

Mittwoch 15:00 – 19:00 Uhr

Freitag 13:00 – 18:00 Uhr

Samstag 08:00 – 17:00 Uhr

Es wird ersucht, den Grün-, Gras- und Strauchschnitt ordnungsgemäß beim Kompostierbetrieb zu entsorgen.

Der Anhänger für Grünschnitt beim Bauhof ist nicht für die Grünschnittentsorgung der Hausbesitzer vorgesehen.

60 Liter Biotonnen

Ab sofort können für die Biotonnen-Abfuhr beim Gemeindeamt Pfarrkirchen auch 60 Liter Biotonnen (mit Rädern) zum Preis von € 31,- und auch die dazugehörigen Biotonnensäcke zum Preis von € 4,50 (10 Stk.) gekauft werden.

Biotonnen-Abfuhr

Bitte die zu entleerenen Biotonnen am Abfuhrtag rechtzeitig, also bis spätestens 07:00 Uhr, gut sichtbar am Gehsteig-, oder Straßenrand für die Abholung bereit zu stellen.

Biotonnen, die nicht am Gehsteig- oder Straßenrand zur Abholung bereitstehen, können nicht entleert werden.

Wanderung

„Fit in den Herbst“

Samstag, 10. September, Start um 14:00 Uhr. Treffpunkt ist am Parkplatz im Ortszentrum Pfarrkirchen.

Gemütliche Wanderung im Gemeindegebiet von Pfarrkirchen. Für Kinder, Eltern, Omas,

Opas, alle PfarrkirchnerInnen. Gesamtzeit ca. 1½ Stunden, Abschluss mit gesunder Jause im Pfarrhof Pfarrkirchen (Presshaus).



Terminvorschau

Dienstag, 11. Oktober Vortrag – Patientenverfügung
19:00 Uhr am Gemeindeamt Pfarrkirchen.

Samstag, 10. November Gesundheitstag Pfarrkirchen
Informationsnachmittag zum Thema Gesundheit in der Volksschule Pfarrkirchen. Vorstellung von Gesundheitsinstitutionen und Personen, die gesundheitsfördernde und erhaltende Maßnahmen und Behandlungen anbieten. Vorträge zum Thema Gesundheit.



Nächster
Redaktionsschluss:

Montag,

19. September

15:00 Uhr

badhallerkurier@

liwest.at

Tel.: 07258/3646



Zumba mit den Naturfreunden

Kursbeginn ab Montag, 26. September, 20:00 Uhr, im Turnsaal Pfarrkirchen.

Lust auf flotte Musik, gute Laune und Partyfeeling beim Sport? Spaß haben, sich auspowern und den Körper im

Rhythmus bewegen? Alle, ob Anfänger oder Fortgeschrittene, sind herzlich willkommen, schnuppern jederzeit gratis möglich.

Infos bei Doris Hinterleitner: hinterleitnerdoris@a1.net oder 0650/500 35 50.



Pfarrkirchen hilft

Seit Anfang August wohnen in Feyregg Asylwerber/innen. Es sind Familien aus Syrien, Afghanistan, Afrika mit kleinen aber auch mit schulpflichtigen Kindern.

Ein Team aus Ehrenamtlichen hat sich zusammengefunden und engagiert sich in den verschiedensten Bereichen wie: Betreuung des Lagers für Kleidung und Spenden, Deutschunterricht, Begleitung der Familien, Aufbau der Ortsgruppe Conclusio usw. Die Kontakte waren bisher berührend, dankbar von Seite der Asylwerber/innen und des Hausbesitzers Femi.

Wer sich auch engagieren möchte, kann das jederzeit tun und auch bei den nächsten Treffen der Ehrenamtlichen

dabei sein. Anmeldungen bei Pastoralassistentin Elisabeth Seidlmann Tel.: 0676/87 76 62 89 oder elisabeth.seidlmann@dioezese-linz.at. Spendenkonto: Pfarre – Flüchtlingshilfe – Kto.Nr. T6643180310 6556 7000.

Auch Sachspenden sind willkommen: Toilettartikel für Männer, Frauen, Babys, Kinder. Auch Lebensmittel wie Öl, Reis, Mehl, Salz sowie Unterstützung für die fünf Schulkinder. Bei Spenden wenden Sie sich bitte an Gabriele Hotz, Tel.: 07258/4419.



Masterstudium erfolgreich abgeschlossen



Foto: privat

Elisabeth Wimmer hat berufsbegleitend im Juli den Fachhochschul-Masterstudiengang „Soziale Arbeit“ an der Fachhochschule Oberösterreich erfolgreich abgeschlossen.

Wir gratulieren sehr herzlich zum Master of Arts in Social Sciences und wünschen ihr weiterhin viel Erfolg auf ihrem Lebensweg!

Der Wanderhit für alle

Zur Wanderausfahrt des Monats mit den Naturfreunden Pfarrkirchen-Bad Hall sind wieder alle herzlich willkommen, die Spaß daran haben, die Bewegung in der Natur zu genießen und bei einer abschließenden Einkehr die Geselligkeit zu pflegen.

Montag, 5. September Edelrautehütte, Hohentauern.

Anfahrt über Trieben, dann auf der Mautstraße zum Parkplatz. Gemütliche Wanderung zur Hütte und zum Kleinen und Großen Scheibelsee, Gipfelbesteigung Hauseck, 1982 m, zusätzlich möglich; 1,5 Std., mit Hauseck ca. 3,5 Std. Ersatztermin: Freitag, 9. September. Abfahrt um 07:00 Uhr mit Gerti & Sepp.

Montag, 17. Oktober Kreuzberg, Weyer

Panoramarunde im Naturschutzgebiet zum Aussichtspunkt mit den „drei Kreuzen“. Von hier aus mehrere Varianten möglich. Ca. 3 Std. Gehzeit; Abfahrt: 08:30 Uhr mit Franz. Bitte anmelden bei Gerti und Sepp Heinzelmann, Tel.: 07258/7595, Franz Maier, 07258/2868, oder Gerhard Schütz, 0650/301 20 41. Hier gibt es auch weitere Infos. Gestartet wird in Fahrgemeinschaften vom Parkplatz in Pfarrkirchen. Änderungen vorbehalten.



Foto: privat

Ferienspaß mit der Landjugend Pfarrkirchner Flohmarkt

Um die Ferien für die Kinder etwas spannender und abwechslungsreicher zu gestalten, machte die Landjugend Pfarrkirchen-Adlwang, wie jedes Jahr im Juli, beim Ferienprogramm mit und lud alle Kinder der Gemeinden Pfarrkirchen und Adlwang ein, gemeinsam einen Nachmittag zu verbringen.

Aufgrund des unbeständigen Wetters konnte das Ferienprogramm leider nicht bei Familie Schmied-

Braunreiter im Freien stattfinden, aber die Landjugend durfte dafür den Turnsaal in der Volksschule nutzen. Es gab unterschiedliche Stationen bei denen die Kinder sogar Brot backen durften auch ein kleines Insektenhotel wurde gebaut, das mit nachhause genommen werden durfte.

Zum Abschluss des spannenden Programmes wurden draußen noch Knacker gegrillt und gemeinsam wurde gegessen.



Foto: privat

Samstag, 3. und Sonntag, 4. September, jeweils von 07:00 Uhr bis 16:00 Uhr.

Seit über 40 Jahren finden in Pfarrkirchen Flohmärkte statt. Noch immer erfreut sich diese Veranstaltung bei Mitarbeitern und Besuchern großer Beliebtheit.

Es ist eine ganz besondere Stimmung, wenn schon Tage zuvor unzählige fleißige Helfer alles fein säuberlich präsentieren. Ganz besonders aber dann, wenn am Samstagmorgen und tags darauf die Besucher in großer Zahl das Flohmarktgelände „stürmen“, um zu stöbern und das eine oder andere Schnäppchen zu ergattern.

Eine gute Sache ist dieser Flohmarkt: Geht es doch darum, Dinge die jemand nicht mehr braucht, dem zu vermitteln, der Verwendung dafür hat. Ein Fest, das in alle Richtungen Freude stiftet - Freude unter den Mitarbeitern und bei den Gästen. Ein besonderes Ambiente bietet der Pfarrkirchner Pfarrhofgarten mit den abertausenden Artikeln, die es zu bestaunen und zu erstehen gibt. Natürlich werden auch erlesene kulinarische Genüsse angeboten.

Das Pfarrkirchner Flohmarktteam freut sich auch heuer wieder auf zahlreiche Besucher und lädt herzlich ein zum Stöbern, Kaufen und Verweilen ein.



Fotos: privat

Senioren unterwegs

Salzburg war das Ziel der Ausfahrt des Seniorenbundes im August, nachdem Schlechtwetter die Wanderung auf der Wurzeralm vereitelt hatte

Zunächst stand ein Besuch im Hangar 7, der allein schon durch seine ungewöhnliche Konstruktion fasziniert, auf dem Programm.

Neben dem bekannten Restaurant Ikarus beherbergt er auch eine sehenswerte Sammlung historischer Formell-Rennwagen, Helikopter und Flugzeuge, die

nicht nur die Technik-Freaks fesselt.

Der Nachmittag war dem Besuch des Schlosses Hellbrunn gewidmet. Dort brachte die 400 Jahre alte Ingenieurskunst die Besucher zum Staunen. Fürsterzbischof Markus Sittikus überraschte seinerzeit seine Gäste mit diesen einzigartigen Wasserspielen. Mit der Besichtigung des vom italienischen Architekten Santino Solari erbauten Lustschlosses klang der Aufenthalt in Salzburg aus.



Foto: privat

Terminvorschau:

Donnerstag, 6. Oktober

Halbtagsausflug zum Koglerhof mit Wandermöglichkeit, Musik und Unterhaltung.

Freitag, 4. November

Wildschmaus im Urltal (bei St. Peter/Au). Bei Schönwetter Anreise auf der Mosthöhenstraße zum Voralpenblick.

Naturfreunde-Bergwoche in Rauris

Eine wunderschöne Woche in den Bergen hatten die Naturfreunde von 28. bis 31. Juli - wie vor fast 20 Jahren im Naturfreundehaus in Kolm Saigurn.

Nach dem Motto „Raus in die Natur“ genossen schon die Kleinsten die Vielseitigkeit der Bergwoche. Beim Wandern durch den Rauriser Urwald entdeckten sie wunderbare Naturschauspiele. Beim Klettern konnten Kinder und Erwachsene ihr Talent be-

weisen. Staudämme wurden beim Wasserfallweg gebaut und Murmeltiere gesichtet. Das kräfteaufwendendste Erlebnis war das Bergsteigen zum Schutzhäus-Neubau auf 2175 m. Am Abend durfte natürlich die Hüttengaudi nicht fehlen. Vor der Heimreise, wurde das Glück noch beim Goldwaschen versucht. Erfolgreich! Diese besondere Woche wird den tapferen Naturfreunden noch lange in Erinnerung bleiben. Auch für nächstes

Jahr wird wieder ein spannendes und abwechslungs-

reiches Gebiet für die Bergwoche gesucht.



Foto: privat

Reisefreudige Pensionisten

Vom 17. bis 21. August erkundeten 42 Pensionisten aus Pfarrkirchen die Sehenswürdigkeiten von Krakau.

Auf dem Programm standen unter anderem das Königsschloss auf dem Wawel mit der wuchtigen Kathedrale und dem Grabmal der Jagiellonen, der Marktplatz mit der Marienkirche, der herrliche Veit Stoss-Altar und das Judenviertel. Auf dem Weg nach Zakopane wur-

den die liebevoll gebauten Holzhäuser samt Vorgärten einer polnischen Volksgruppe bestaunt und die Sprungschanze besichtigt. Im gigantischen Salzbergwerk von Wieliczka, wo noch bis 1996 Salz abgebaut wurde, kamen die Besucher auf bis 135 m Tiefe.

Unter Tag gab es auch eine Kirche, einen See und ein Krankenhaus für lungenkranke Kinder.

Erschüttert über die Vernichtungsmaschinerie der

Nationalsozialisten in den ehemaligen Konzentrationslagern in Auschwitz und Birkenau ging es nach fünf Tagen wie-

der heimwärts. Eine interessante Reise mit vielen neuen Eindrücken, bedrückend und aufwühlend zugleich.



Foto: privat

Ferienstapf beim Siedlerverein

Der Siedlerverein Pfarrkirchen/Bad Hall veranstaltete am 27. und 28. Juli im Rahmen des Ferienpasses für die Kinder ein Aktivitätenprogramm.

Zuerst wurden Naturalien gesammelt und anschließend daraus wahre Kunstwerke gebastelt. Sie lernten verschiedene Kräuter ken-

nen, die sie mischen und in Gläser füllen durften. Viele zeigten beim Setzen von Pflanzen ihren grünen Daumen. Die Oldtimer-Traktorfahrt vom Traktorclub Adlwang war eine ganz besondere Attraktion.

Ihr Glück versuchten die Kinder auch beim Kegeln und beim Glücksrad.

Aktivitäten beim Siedlerverein Bad Hall-Pfarrkirchen

Ab 16. September lädt der Siedlerverein jeden 3. Freitag im Monat um 19:00 Uhr zum Stammtisch ins Siedlerhaus ein.

Geplant ist ein gemütliches Beisammensein bei Speis

und Trank. Die Möglichkeit „Werken für Männer und Handarbeiten für Frauen“ in geselliger Runde bietet der Siedlerverein im Siedlerhaus jeden 1. Montag im Monat um 18:00 Uhr an.

Bundespräsidentenwahl

Wiederholung zweiter Wahlgang am Sonntag, 2. Oktober.

Wahlberechtigt sind alle Männer und Frauen, die am Tag der Wahl das Wahlrecht zum Nationalrat besitzen.

Zum Nationalrat wahlberechtigt sind alle Männer und Frauen, die die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen, spätestens am Tag des ersten Wahltermins (22.4.2016) das 16. Lebensjahr vollendet haben und vom Wahlrecht

nicht ausgeschlossen sind. Jede(r) Stimmberechtigte erhält ca. 14 Tage vor dem Wahltag eine amtliche Wahlinformation mit der Post zugestellt. Diese ist mit dem Namen personalisiert und beinhaltet Informationen für die Beantragung einer Wahlkarte im Internet, einen schriftlichen Wahlkartenantrag mit Rücksendekuvert sowie für die schnellere Abwicklung im Wahllokal einen Abschnitt, der in das Wahllokal mitzubringen ist.

Die Wahllokale im Gemeindeamt Pfarrkir-

chen bei Bad Hall sind am Wahltag von 07:00 Uhr bis 13:00 Uhr durchgehend geöffnet. Werden Sie am Wahltag nicht in Ihrem Wahllokal wählen können, dann beantragen Sie am besten eine Wahlkarte für die Briefwahl. Über www.wahlkartenantrag.at können Sie bis 28. September rund um die Uhr ihre Wahlkarte beantragen. Bitte beachten Sie aber, dass die Wahlkarte dann per Post eingeschrieben an Sie geschickt werden muss. Eine persönliche Beantragung und Mitnah-

me der Wahlkarte wäre daher meistens sinnvoller.

Unsere Tipps:

Beantragen Sie Ihre Wahlkarte möglichst frühzeitig. Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden. Der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche und Online-Anträge ist der 28. September, für persönlich eingebrachte Anträge der 30. September, 12:00 Uhr.

Für weitere Informationen steht das Bürgerservice, Fr. Füßlberger, Tel.: 07258/2433 DW 10, gerne zur Verfügung.

Krebshilfe-Sonnenfeen on Tour

Auch im Pfarrcaritas-Kindergarten Pfarrkirchen fand dieses Projekt statt.

Den Kindern wurde in spielerischer Form der richtige Umgang mit der Sonne nähergebracht: im Schatten bleiben, eincremen, Hut und Leiberl tragen sowie viel trinken und Sonnenbrillen aufsetzen. Die Sonnenfeen, ausgebildete Kindergarten-Pädagoginnen, brachten diese wichtigen Punkte spielerisch u.a. durch das Tupf-Tupf-

Tupf-Eincreme-Spiel, eine Phantasiereise und das Sonnenlied an die Kinder heran.

Die Kleinen erhielten ein Bilderbuch, eine Sonnencreme, einen Expertenausweis und Informationen für die Eltern.



Foto: privat

Gemüsebeete zu vergeben

Wer hat Lust aufs Gartln? Eigenes Gemüse im Pfarrhofgarten anbauen!

Gemüse selbst gepflanzt ist nicht nur gesund, sondern macht auch viel

Freude. Ab Herbst sind wieder Beete im Pfarrhofgarten zu vergeben. Bei Interesse steht Ihnen das Bürgerservice der Gemeinde Pfarrkirchen gerne zur Verfügung. Tel.: 07258/24 33 10

Sieg beim Bezirkspflügen für Markus Klinglmair

Auf den Feldern der Familie Söllradl, vulgo Hacklmair, in der Gemeinde Rohr im Kremstal wurden am Sonntag, 14. August die „Furchenkaiser“ der Bezirke Kirchdorf und Steyr-Land ermittelt.

Veranstaltet wurde der Wettstreit auf dem Ackerfeld von der Landjugend Kremsmünster, an dem insgesamt 16 Wettpflüger in den Klassen Vollerdpflüge (14) und Beetpflüge (2) teilnahmen. Neben unzähligen Kriterien waren eine gerade Spaltfurche, die richtige Arbeits-

tiefe, Gleichmäßigkeit und eine saubere gerade Schlussfurche die Voraussetzungen für den Sieg. Zu diesem zentimetergenauen Arbeiten mit Traktor und Pflug kommt noch die Einhaltung des Zeitlimits.

In der Klasse Drehpflüge (Wender) siegte Markus Klinglmair vor Josef Gurtner und Hans-Peter Kraus, alle von der Landjugend Adlwang-Pfarrkirchen. Markus Klinglmair qualifizierte sich damit für das Landesleistungspflügen am 27. August in Kematen an der Krems.



Die Vollerdpflüger-Mannschaft der Landjugend Adlwang-Pfarrkirchen.
Foto: Gerhard Hüttemeyer



Donnerstag, 01. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEFÜHRTE WANDERUNG - „PANORAMAWEG“**
„Wandern mit Weitblick“,
Dauer ca. 3 Std.

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
„SCHATZKISTE MUSEUM FORUM HALL“
Führung durch das Heimat- und
Handwerkmuseum. Freie Teil-
nahme (mindestens 3 Personen)

19:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
ABENDKONZERT - „APROPOS ROBERT STOLZ“
mit dem Robert-Stolz-Ensemble Bad
Hall. Ltg.: Kpm. Arnold Renhardt.
Eintritt frei

Freitag, 02. September

14:00 - 17:00 Uhr Eduard-Bach-Straße
„25 JAHRE BAUERN- MARKT BAD HALL“
Anschnitt der Jubiläumstorte, Bau-
ernmarkt-14:30 Uhr Quiz, Leckeres
vom Rost, u.v.m.

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
TANZTEE Eintritt frei

19:30 Uhr Forum Hall, Ed. Bach-Str. 4
„DUO ZITHERISTICA“ - KONZERT
von J. S. Bach bis Piazzolla. Eintritt:
AK 15,00/VVK 13,00 - Karten im
Tourismusbüro

Samstag, 03. September

07:00 - 16:00 Uhr Pfarrhofgarten
Pfarrkirchen
PFARRKIRCHNER FLOH- MARKT
Der Reinerlös kommt dem Kinder-
garten und pfarrlichen. Baumaß-
nahmen zu Gute. Für ihr leibliches
Wohl wird bestens gesorgt

13:00/13:05 Uhr Tennispl./Kirchenpl.
AUSFLUGSFAHRT*
Linz/Hafenrundfahrt, Rückkehr:
Ca. 17:30 Uhr, Preis: € 32,00

Samstag, 03. September

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
NACHMITTAGSKONZERT
„VORCHDORFER BÖHMISCHE“
(böhmisch-mährische Blasmusik).
Eintritt frei

Sonntag, 04. September

07:00 - 16:00 Uhr Pfarrhofgarten
Pfarrkirchen
PFARRKIRCHNER FLOH- MARKT

06:00 bis 13:00 Uhr Bahnhofplatz
(Riano)
FLOHMARKT
jeden 1. Sonntag im Monat

09:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

09:30 Uhr Tennispl./Kirchenpl.
KULTURFAHRT STERN- WARTE KREMSMÜNSTER
Führung durch die naturwissen-
schaftlichen Sammlungen, Rückkehr
ca. 12:00 Uhr, Preis: € 19,00

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
SONNTAGSKONZERT
mit dem Kurorchester Bad Hall. Ltg.:
Kpm. Arnold Renhardt. Eintritt frei

Montag, 05. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEFÜHRTE WANDERUNG - „SCHLÖSSERRUNDE“
„Barock & Rokoko“, Dauer ca. 2 Std.

Dienstag, 06. September

15:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
„TAL DER BIENEN“
Führung entlang des Themenweges.
Freie Teilnahme

Mittwoch, 07. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

Donnerstag, 08. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEFÜHRTE WANDERUNG - „VIERKANTERWEG“**
„Traunviertel, Land der majestäti-
schen Bauernhöfe“,
Gehzeit ca. 3 Std.

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
„SCHATZKISTE MUSEUM FORUM HALL“
Führung durch das Heimat- und
Handwerkmuseum. Freie Teil-
nahme (mind. 3 Personen)

19:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
ABENDKONZERT - „VON OPER, OPERETTE & MUSICAL“
mit dem Robert-Stolz-Ensemble Bad
Hall. Ltg.: Kpm. Arnold Renhardt.
Eintritt frei

Freitag, 09. September

14:00 Uhr Hauptplatz Bad Hall
STURMTRATSCHERL
der SPÖ Bad Hall

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
TANZTEE Eintritt frei

Samstag, 10. September

09:00 - 16:00 Uhr Waldneukirchen
(ehem. MAHO-Halle)
HALLenfLOHMARKT

13:00/13:05 Uhr Tennispl./Kirchenpl.
AUSFLUGSFAHRT*
zum Gleinkersee, Rückkehr:
Ca. 17:30 Uhr, Preis: € 16,00

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
NACHMITTAGSKONZERT
MUSIKVEREIN JUNG ST. MARI-
EN (Blasmusik). Eintritt frei

20:30 Uhr Rührmairgut, Furtberg 10
SATISFACTION
Hallenfest der JVP Bad Hall. Ein-
tritt: € 8,00 - Karten bei allen Raiff-
eisenbanken und bei OETICKET.
COM



Sonntag, 11. September

09:00 - 12:00 Uhr Waldneukirchen
(ehem. MAHO-Halle)
HALLENFLOHMARKT

09:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

09:30 Uhr Tennisplatz/Kirchenplatz
**KULTURFAHRT STIFT
KREMSMÜNSTER**
Führung durch die Kunstsamm-
lungen, Rückkehr ca. 12:00 Uhr
Preis: € 19,00

ab 09:30 Uhr Waldneukirchen
Dorfplatz
„HOLZBIRNDL-KIRTAG“

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
SONNTAGSKONZERT
mit dem Kurorchester Bad Hall. Ltg.:
Kpm. Arnold Renhardt. Eintritt frei

Montag, 12. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
**GEFÜHRTE WANDERUNG -
„PILGERWEG ADLWANG“****
„Wallfahrtskirche und Gnaden-
brunnlein“, Gehzeit ca. 3 Std.

Dienstag, 13. September

14:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
**STADTFÜHRUNG BAD
HALL**
Geschichte und Kultur von Bad Hall.
Führung: Mag. W. Hingerl.
Freie Teilnahme

Mittwoch, 14. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

Donnerstag, 15. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
**GEFÜHRTE WANDERUNG -
„MÜHLENWEG“****
„Das Wandern ist des Müllers
Lust...“, Dauer ca. 3 Std.

Donnerstag, 15. September

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
**„SCHATZKISTE MUSEUM
FORUM HALL“**
Führung durch das Heimat- und
Handwertermuseum. Freie Teil-
nahme (mind. 3 Personen)

19:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
**ABENDKONZERT - „EIN
ABEND IM DREIVIERTEL-
TAKT“**
mit dem Robert-Stolz-Ensemble Bad
Hall. Ltg.: Kpm. Arnold Renhardt.
Eintritt frei

Freitag, 16. September

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
**KRÄUTERWANDERUNG
DURCH DEN PARK**
mit Kräuterexpertin Rita Lackinger,
Dauer ca. 2 Std., Beitrag: € 5,00
(inkl. Topfenverkostung)

19:30 Uhr Gästezentrum Bad Hall
**„RESCUE ME“ - PERFOR-
MANCE ZUM THEMA
FLUCHT UND RETTUNG**
Theatergruppe „Die Impros“ BRG
Traun. Freiwillige Spenden zu
Gunsten der Bewohner der
Flüchtlingsunterkünfte in Bad Hall

Samstag, 17. September

07:00 - 12:00 Uhr Gasthaus Lamplhub
FLOHMARKT
Kaufen und verkaufen. Bei Schön-
wetter im Gastgarten, bei Schlecht-
wetter im Saal. Tel.: 07258/3683
(Fam. Eder) od. 0650/30 351 35
(Fr. Kainrath)

13:00/13.05 Uhr Tennispl./Kirchenpl.
AUSFLUGSAHRT*
nach Gmunden, Rückkehr:
ca. 17:30 Uhr, Preis: € 16,00

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
NACHMITTAGSKONZERT
„die Heimatlandmusikanten“ (bö-
hmisch-mährische Blasmusik).
Eintritt frei

Samstag, 17. September

19:30 Uhr Stadttheater Bad Hall
**DIE DORNROSEN -
„WELTSCHNIBN - HITS IN
DER HITZ“**
KABARETT. Eintritt: € 27/30/33/35 -
Karten im Stadtamt od. Tourismusbüro
Bad Hall Tel.: 07258/7755-0 od. 7200-13

Sonntag, 18. September

09:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

09:30 Uhr Tennisplatz/Kirchenplatz
**KULTURFAHRT STERN-
WARTE KREMSMÜNSTER**
Führung durch die naturwissen-
schaftlichen Sammlungen, Rückkehr
ca. 12:00 Uhr, Preis: € 19,00

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
SONNTAGSKONZERT
mit dem Kurorchester Bad Hall. Ltg.:
Kpm. Arnold Renhardt. Eintritt frei

19:30 Uhr Stadttheater Bad Hall
**DIE DORNROSEN -
„WELTSCHNIBN - HITS IN
DER HITZ“**
KABARETT. Eintritt: € 27/30/33/35 -
Karten im Stadtamt od. Tourismusbüro
Bad Hall Tel.: 07258/7755-0 od. 7200-13

Montag, 19. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
**GEFÜHRTE WANDERUNG -
„SALZSIEDERWEG“****
„Bad Hall und das weiße Gold“,
Gehzeit ca. 2 Std.

19:30 Uhr Gästezentrum/Lesesaal
**EINWANDERUNGS-
PFLANZEN - GEFAHREN
UND NUTZEN ERKENNEN**
Vortrag von Rita Lackinger.
Freiwillige Spenden

Mittwoch, 21. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall



Donnerstag, 22. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEFÜHRTE WANDERUNG - „KAPELLENWEG“**
„Ruhe und Kraft am Wegesrand“, Gehzeit ca. 3 Std.

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
„SCHATZKISTE MUSEUM FORUM HALL“
Führung durch das Heimat- und Handwerkmuseum. Freie Teilnahme (mind. 3 Personen)

19:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
ABENDKONZERT - „EIN MUSIKALISCHER BLUMENSTRAUSS“
mit dem Robert-Stolz-Ensemble Bad Hall. Ltg.: Kpm. Arnold Renhardt. Eintritt frei

Freitag, 23. September

20:00 Uhr Gästezentrum Bad Hall
„FEST DER BIERE“
10 verschiedene Biersorten (Gösser Zwickl, Guinness, Sandberg Bräu,...), Weißwurst & Brezn Veranstalter: Stadtkapelle Bad Hall - Eintritt frei

Samstag, 24. September

13:00/13:05 Uhr Tennispl./Kirchenpl.
AUSFLUGSFAHRT*
Hinterstoder/Schiederweiher, Rückkehr: Ca. 17:30 Uhr, Preis: € 17,00

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
NACHMITTAGSKONZERT
mit „STÖGER & SWOBODA“ (die größten Hits von Simon & Garfunkel). Eintritt frei

Sonntag, 25. September

09:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

09:30 Uhr Tennisplatz/Kirchenplatz
KULTURFAHRT STIFT KREMSMÜNSTER
Führung durch die Kunstsammlungen, Rückkehr ca. 12:00 Uhr
Preis: € 19,00

Sonntag, 25. September

10:00 Uhr Evang. Gemeindezentrum
BRAUCHTUMSSONNTAG DER SIEBENBÜRGER SACHSEN
Brauchtum und Weinlesefest der Siebenbürger Sachsen Landsmannschaft mit der Stadtkapelle Bad Hall

ab 10:15 Uhr Schloss Hall Seniorenheim, Linzerstraße 1
OKTOBERFEST IM SENIORENWOHNHAUS SCHLOSS HALL

Familienmesse, Frühschoppenprogramm, Tombola, kulinarische Köstlichkeiten, musikalisches Nachmittagsprogramm, Hüpfburg

15:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
KONZERT ZUM SAISONAUSKLANG
mit dem Kurorchester Bad Hall. Ltg.: Kpm. Arnold Renhardt. Eintritt frei

Montag, 26. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEFÜHRTE WANDERUNG - „ST. BLASIEN“**
„Idylle am Fernbach“, Gehzeit ca. 2 Std.

Dienstag, 27. September

14:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
STADTFÜHRUNG BAD HALL
Geschichte und Kultur von Bad Hall. Führung: Mag. W. Hingerl. Freie Teilnahme

Mittwoch, 28. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEF. RADWANDERUNG**
in die Umgebung von Bad Hall

Donnerstag, 29. September

13:30 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
GEFÜHRTE WANDERUNG - „QUELLENWEG“**
„Der Ursprung der Jodsole“, Gehzeit ca. 3 Std.

Donnerstag, 29. September

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
„SCHATZKISTE MUSEUM FORUM HALL“
Führung durch das Heimat- und Handwerkmuseum. Freie Teilnahme (mind. 3 Personen)

19:30 Uhr Gästezentrum (Pavillon)
ABENDKONZERT - „APROPOS ROBERT STOLZ“
mit dem Robert-Stolz-Ensemble Bad Hall. Ltg.: Kpm. Arnold Renhardt. Eintritt frei

19:30 Uhr Stadttheater Bad Hall
PAUL PIZZERA - „SEX, DRUGS UND KLEINKUNST“
KABARETT - Eintritt: € 22/25/28/30
Karten im Stadtamt od. Tourismusbüro Bad Hall, Tel.: 07258/7755-0 od. 7200-13

Freitag, 30. September

15:00 Uhr Tourismusinfo (Kurhaus)
KRÄUTERWANDERUNG DURCH DEN PARK
mit Kräuterexpertin Rita Lackinger, Dauer ca. 2 Std., Beitrag: € 5,00 (inkl. Topfenverkostung)

Infos/Veranstaltungen

*** Anmeldung für Ausflugsfahrten**
bis 1 Tag vorher bis 12:00 Uhr beim Tourismusverband Bad Hall, 07258/7200-0 Rückkehr ca. 17:30 Uhr

**** geführte (Rad-)Wanderungen**
Freie Teilnahme auf eigene Gefahr

**Programm-
änderungen
vorbehalten!**



Wochenend-Dienste der Apotheken

Dienstwechsel ist am Montag um 08:00 Uhr!

Dreifaltigkeits-Apotheke Bad Hall, Hauptplatz 7
26. September bis 3. Oktober
Tassiloapotheke, Kremsmünster, Gablonzerstraße 17
12. bis 19. September
Kräuter Apotheke Wartberg, Kräutergasse 1
19. bis 26. September
Marienliebeapotheke, Bad Hall, Bahnhofstraße 14
5. bis 12. September

Urlaubstermine der Ärzte

KINDERARZT

Dr. Rainer Stefanits von 29.8. bis 9.9.2016
Vertretung: Dr. Pramendorfer Hermann, Steyr
Praxisgemeinschaft Kirchdorf an der Krems

PRAKTISCHER ARZT

Dr. Karl Schoiswohl von 22.8. bis 9.9.2016

BASAR

FRISEUR/IN & LEHRLING gesucht 20 - 40Std.
Haarcenter/Bad Hall Tel.: 0676/670 41 04

Geschäftslokal im Gästezentrum **zu vermieten**.
Größe ca 180m². Infos beim Tourismusverband
Tel.: 07258/7200

Suche Freunde für eine **Kartenspielrunde** (Rummy),
Tel.: 0664/911 25 37

Suche frostsicheres Winterquartier für 10 Palmen
(ca. 5 – 10 m²). Tel.: 07258/2428-17



Nächster Redaktionsschluss:

Montag, 19. September, 2016, 15:00 Uhr
badhallerkurier@liwest.at

Zivilschutz-Probealarm am Samstag, 1. Oktober

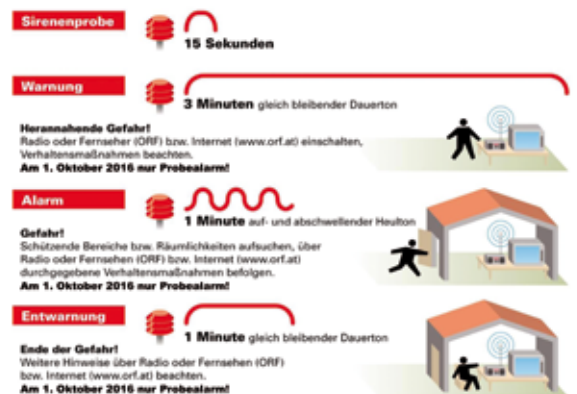
Am Samstag, 1. Oktober, wird wieder ein bundesweiter Zivilschutz-Probealarm durchgeführt.

Zwischen 12:00 und 12:45 Uhr werden nach dem Signal „Sirenenprobe“ die drei Zivilschutzsignale „Warnung“, „Alarm“ und „Entwarnung“ zu hören sein. Der Probealarm dient ei-

nerseits zur Überprüfung der technischen Einrichtungen des Warn- und Alarmsystems, andererseits soll die Bevölkerung mit diesen Signalen und ihrer Bedeutung vertraut gemacht werden.

In den Medien wird während dieser Zeit über den Status „Probe“ informiert.

Bedeutung der Signale



fenastra
FENSTER · TÜREN · TORE

NIE WIEDER FENSTER STREICHEN

MIT ALUMINIUM-VORSATZSCHALE für Fenster, Türen und Wintergärten

Individuell gestaltbar

Kein Schmutz, kein Bauschutt

Pflegeleicht

Vollwertiges Holz-/Alufenster

Mit unseren Aluminiumprofilen lassen sich alle Arten von Holzfenster perfekt sanieren, so auch Ihr Wintergarten und Ihre Haustüre! Neben den Attributen sicher - sauber - schnell und schön weisen die von Fenastra sanierten Fenster alle Eigenschaften von neuen Holz-Alu-Fenstern auf.

fenastra Fenster & Türen Handels-GmbH, Pollheimerstraße 7, 4600 Wels, Tel.: +43 (0)7242 / 55355-0,
E-Mail: office@fenastra.at, www.fenastra.at

Holen Sie sich **jetzt**

Ihre **unverbindliche Beratung:**
(07242) 55355-0

Sanieren heißt: Den Wert erhalten.
Mit unseren Aluminium-Profilen lassen sich alle Arten von Holzfenster schnell und problemlos überarbeiten.

VORHER

NACHHER



Offenlegung / Impressum:

Medieninhaber: Stadtgemeinde Bad Hall und Tourismusregion Bad Hall-Kremsmünster (Adlwang, Pfarrkirchen, Waldneukirchen), vertreten durch Bürgermeister Mag. Bernhard Ruf und Obmann Manfred Rabko.

Blattlinie: Information für die Tourismusregion für Einheimische und Gäste.
Redaktion: Image Line Medienproduktion GmbH, 4540 Bad Hall
Telefon 0 72 58 / 36 46, Georg Rauh, Mobil 0664 / 9073 498
E-mail: badhallerkurier@liwest.at
Druck: Mittermüller, 4532 Rohr
Anzeigen: Franziska Reiter, TV Tourismusregion Bad Hall-Kremsmünster,
Tel.: 07258/7200-0, Fax 07258/7200-20, E-mail: info@badhall.at
Die Zeitschrift erscheint 12 mal im Jahr am letzten Dienstag im Monat.
Änderungen des Erscheinungsdatums aus aktuellen oder technischen Gründen vorbehalten.

Der „BAD HALLER KURIER“ im Internet: www.bad-hall.ooe.gv.at

Einzelpreis € 2,- Inlandsabo inkl. Postzustellung € 30,-
Europaabo inkl. Postzustellung € 45,-
Überseeabo inkl. Postzustellung € 75,-

www.badhall.at

Retouren an: Tourismusverband Bad Hall-Kremsmünster,
Kurpromenade 1, A-4540 Bad Hall



Liedl Rudolf
0676/376 32 12



ehrllich und dynamisch
hier in Bad Hall

Am Golfplatz 3, 4540 Pfarrkirchen/Bad Hall www.liedl-immobilien.at

Toller Baugrund, 400 m vom Zentrum entfernt



Lerchenstraße, Bad Hall
Bieterverfahren !
1.735 m², Voll aufgeschlossen
Sehr gute Zufahrtsmöglichkeit
Sehr sonnige Lage
Auch Top als Anlagemöglichkeit
Eventuelle Teilung möglich

242.900.-€



BAGGERUNGEN UND TRANSPORTE

BERNHARD PLASS GmbH.

4540 Pfarrkirchen/Bad Hall, Mühlgruber Str. 27
Tel.: 07258-2620, Fax.: DW 10

Sämtliche Erdbewegungen **NEU: LKW mit KRANAUFBAU**



Bad Haller Taxi www.bad-haller-taxi.at
Inhaber: Peter Niedermoser, 4540 Bad Hall, Hehenberg 176
Tel. 07258-2587 Mobil 0664-7369 7409

VERTRAUEN SIE DEM EXPERTEN!



Kogler Immobilien
Schnellverkauf
Sympathisch und kompetent
MANFRED H. KOGLER
Immobilien-Treuhänder

Wir suchen und verkaufen Ihre Immobilie!

Am Sulzbach 2, 4540 Bad Hall
Telefon 07258 / 7750, Fax 5242
Mobil 0664 / 401 45 43
Mail office@kogler-immobilien.at
Internet www.kogler-immobilien.at

**22 Jahre Immo-Erfahrung –
Ihr persönlicher Nutzen und Vorteil!
Melden Sie sich bei mir!**